

## Mitteilungsblatt





# Inhalt Impressum

## Inhaltsverzeichnis

Politische Gemeinde	3
Schule	12
60plus	17
Kirche	21
Vereine und Freizeit	25
Dienstleistungen	37
Persönliche Meinung	40
Politik	41
Region	42
Notfalldienst	43
Agenda	44

## Inseratenpreise

1/1-Seite	180×263 mm	Fr. 600.–
1/2-Seite	180×130 mm	Fr. 300.–
1/3-Seite	118×130 mm	Fr. 220.–
1/4-Seite quer	180× 62 mm	Fr. 160.–
1/6-Seite hoch	56×130 mm	Fr. 110.–
1/6-Seite quer	118× 62 mm	Fr. 110.–
1/12-Seite	56× 62 mm	Fr. 70.–
20% Rabatt ab 6 Inseraten / Jahr		

### *Inseratenannahme*

Fotosatz Henle  
Inhaber Mark Scheidegger  
Gewerbstrasse 14  
8155 Niederhasli  
Telefon 044 850 04 00  
fotosatz.henle@gmx.ch

## Impressum

Mitteilungsblatt  
der politischen Gemeinde  
Niederhasli

Erscheint monatlich

53. Jahrgang – Nr. 11 – November 2017

*Gestaltung/Druckvorstufe*

Fotosatz Henle  
Inhaber Mark Scheidegger  
8155 Niederhasli

*Druck*

Dominique Boder, BoderDruck AG  
8154 Oberglatt

*Foto Titelseite*

Jasmin Carabelli, Niederhasli;  
Abbildung: Neubau Schulanlage  
Linden, Niederhasli

## Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung

Telefon 043 411 22 00  
gemeinde@niederhasli.zh.ch  
www.niederhasli.ch

*Montag bis Donnerstag*  
8.30–11.30 Uhr / 14.00–16.30 Uhr

*Mittwochabend*  
bis 18.30 Uhr

*Freitag*  
durchgehend 7.00–13.30 Uhr

## Daten Nr. 12/2017

*Insertionsschluss*

Dienstag, 14. November 2017

*Einsendeschluss Persönliche Meinung*

Dienstag, 14. November 2017

*Redaktionsschluss*

Mittwoch, 15. November 2017

# Verhandlungen des Gemeinderats

## Finanzen Voranschlag 2018

Der vom Gemeinderat zuhanden der Gemeindeversammlung verabschiedete Voranschlag 2018 sieht in der Laufenden Rechnung einen Aufwandüberschuss von Fr. 975'700.– vor. Der Gesamtaufwand liegt bei Fr. 48.63 Mio. und fällt gegenüber dem Voranschlag 2017 um knapp Fr. 1.1 Mio. höher aus. In der Jahresrechnung 2016 resultierte ein Aufwand von Fr. 48.3 Mio. Der Mehraufwand gegenüber dem Voranschlag 2017 ist vor allem auf höhere Lohnkostenanteile der Primarschule an den Kanton sowie weitere Kostenzunahmen bei den Pflegefinanzierungen und der wirtschaftlichen Hilfe für Ausländer zurückzuführen. Durch die anhaltend hohen Investitionen steigen die Abschreibungen weiter an. Zudem sind zusätzliche Abschreibungen bei den Werkbetrieben vorgesehen. Der Gesamtertrag liegt bei Fr. 47.66 Mio. und damit um Fr. 1.27 Mio. höher als noch beim letzten Voranschlag. Dieser Mehrertrag resultiert insbesondere aufgrund höherer Steuereinnahmen und Grundstückgewinnsteuern. Zudem sind die Kostenrückerstattungen des Kantons für die wirtschaftliche Hilfe höher und die Gebührenerträge und Steuererträge aus Steuerauscheidungen nehmen zu.

Die Investitionsrechnung weist nach wie vor beachtliche Nettoinvestitionen von Fr. 7 Mio. aus. Im Steuerhaushalt fallen vor allem die Gesamtsanierung des Kindergartens Oberhasli und der Restbetrag des Sanierungs- und Erweiterungsprojekts Mehrzweckhalle Seehalde ins Gewicht. Ebenso sind verschiedene Sanierungsprojekte für Gemeindestrassen geplant. Bei den Werkbetrieben sollen Fr. 1.65 Mio. in die Wasserversorgung und Fr. 1.75 Mio. in Abwasseranlagen investiert werden. Besonders zu erwähnen sind dabei die Ergänzung der Wasserleitung Regensdorferstrasse oder die Investitionsanteile für den Ausbau der Kläranlage in Niederglatt.

Auch wenn im laufenden Jahr aufgrund eines ausserordentlichen Grundsteuerertrags ein positiver Rechnungsabschluss erwartet werden darf, ist eine Steuerfusserhöhung für das Jahr 2018 unumgänglich. Aufgrund weiterer Zunahmen von teils unbeeinflussbaren Aufwandspositionen, dem nach wie vor hohen Investitionsbedarf und der schlussendlich knappen Selbstfinanzierung, beantragt der Gemeinderat der Gemeindeversammlung, den Steuerfuss nach sechs Jahren wieder um 5% auf 91% zu erhöhen. Diese Steuerfusserhöhung konnte in den vergangenen Jahren unter anderem auch dank gezielter Sparbemühungen verhindert werden. Im Zusammenhang mit grösseren Investitionen und Projekten, wie dem Erweiterungsbau der Schulanlage Linden, der Schaffung einer Gemeindepolizei oder der Sanierung und Erweiterung der Mehrzweckhalle Seehalde wurden die Stimmberechtigten immer wieder explizit auf die mögliche Konsequenz einer Steuerfusserhöhung hingewiesen. So auch anlässlich der Präsentation des Voranschlags 2017 vor einem Jahr. Auf Basis seiner mittelfristigen Finanzplanung hat der Gemeinderat damals bereits eine notwendige Erhöhung um fünf Prozentpunkte in Betracht gezogen und kommuniziert. Neben der Steuerfussentwicklung bilden die Messgrössen Verschuldung und Eigenkapital die finanzpolitischen Ziele des Gemeinderats.

Die geplante Massnahme beim Steuerfuss beeinflussen diese Ziele positiv, so dass beispielsweise die Verschuldung des Gesamthaushalts in einem vertretbaren Rahmen gehalten werden kann.

Die Einführung des HRM2 per 2019 wird aufgrund veränderter Abschreibungsvorschriften rein aus buchhalterischer Sicht eine gewisse Entlastung des Finanzhaushalts nach sich ziehen. Folglich ist davon auszugehen, dass der Steuerfuss mittelfristig auf seinem Niveau gehalten werden kann. Ausgehend von einem unveränderten Steuerfuss der Sekundar-



## Politische Gemeinde

schulgemeinde würde im nächsten Jahr somit ein Gesamtsteuerfuss von 116% resultieren. Detaillierte Informationen zum Voranschlag 2018 und zur Finanzplanung des Gemeinderats werden wie üblich mit dem Beleuchtenden Bericht zur Gemeindeversammlung vom 12. Dezember 2017 publiziert.

## Bildung Musikschule

Das Volksschulgesetz verpflichtet die Schulgemeinden, ihren Schülern den Zugang zum qualifizierten Musikunterricht anzubieten. Die Gemeinde Niederhasli hat mit dieser Aufgabe die Musikschule Dielsdorf (MSD) beauftragt. Sie ist seit 1971 Mitglied dieses Vereins. Aufgrund neuer Anforderungen, gestiegenen Erwartungen und diverser weiterer Einflüsse, sollen die beiden Musikschulen Dielsdorf und Bülach per 1. August 2018 und damit rechtzeitig auf das neue Schuljahr hin zur Musikschule Zürich Unterland zusammengeschlossen werden. Der Gemeinderat unterstützt den Antrag der Primarschulpflege zum Beitritt zur neuen Musikschulorganisation. Das Geschäft muss der Gemeindeversammlung zur abschliessenden Beschlussfassung unterbreitet werden. Weitere Einzelheiten sind daher dem Beleuchtenden Bericht zu entnehmen, welcher im Vorfeld der Gemeindeversammlung vom 12. Dezember 2017 publiziert wird.

## Gemeindeversammlung Traktanden für Versammlung vom 12. Dezember 2017

An der nächsten Gemeindeversammlung stehen insgesamt fünf Geschäfte auf der Traktandenliste. Neben dem Voranschlag 2018 mit Festsetzung des Steuerfusses werden den Stimmberechtigten die Abrechnung der Personenunterführung und der Personenüberführung beim Bahnhof Niederhasli sowie die Totalrevision der kommunalen Gebührenverordnung zur Gutheissung unterbreitet. Weiter haben die Stimmberechtigten



# Politische Gemeinde

über die beiden Anträge der Primarschulpflege zur Genehmigung der revidierten Statuten des Sonderpädagogischen Schulzweckverbands Dielsdorf sowie zum Beitritt der Gemeinde zur Musikschule Zürcher Unterland zu befinden.

Die Versammlung findet am Dienstag, 12. Dezember 2017, 20.00 Uhr in der Aula des Schulhauses Linden in Niederhasli statt. Nach der Versammlung wird durch das Gemeindepersonal wieder ein Apéro serviert. Details zu den einzelnen Vorlagen sind dem Beleuchtenden Bericht zu entnehmen, welcher den registrierten Abonnentinnen und Abonnenten per Post zugestellt wird. Die Traktandenliste und die Weisungstexte werden frühzeitig auf der Website [www.niederhasli.ch](http://www.niederhasli.ch) aufgeschaltet.

Die vollständigen Akten liegen ab dem 28. November 2017 bei der Gemeindeverwaltung, Abteilung Präsidiales und Gesellschaft, zur Einsicht auf. Der Gemeinderat freut sich, am 12. Dezember 2017 eine grosse Zahl an Stimmberechtigten in der Schulanlage Linden begrüßen zu können.

## Alterswohnraum Darlehensverträge Seniorenzentrum und Bekenntnis Wohnraumförderung

Im Jahr 2003 wurde das Seniorenzentrum «Im Spitz», Niederhasli, rea-

lisiert. Damals haben die politische Gemeinde sowie die beiden Zivilgemeinden Niederhasli und Oberhasli Darlehen von insgesamt Fr. 1.6 Mio. mit einer Laufzeit von 15 Jahren gewährt. Mit der Auflösung der Zivilgemeinden wurden diese beiden Darlehen mit einem Wert von total Fr. 1.1 Mio. in den Finanzhaushalt der politischen Gemeinde überführt. Nachdem der Gemeinderat das Darlehen der politischen Gemeinde bereits vorzeitig für weitere 30 Jahre verlängert hat, steht nun der Ablauf der ursprünglichen Zivilgemeindedarlehen an. Die Genossenschaft Seniorenzentrum «Im Spitz» und der Gemeinderat haben sich darauf geeinigt, die beiden Darlehen in einem neuen Vertrag mit einer maximalen Laufzeit von 22 Jahren zu vereinigen. Im Gegensatz zum bestehenden Darlehen ist bei diesem Darlehenswert von Fr. 1.1 Mio. eine jährliche Amortisation von mindestens Fr. 50'000.– vorgesehen. Damit sieht der Gemeinderat ganz bewusst von einer vollumfänglichen Rückzahlung der Darlehenswerte ab. Die Genossenschaft hat dadurch weiterhin genügend finanziellen Spielraum, um bei ihren Absichten zur Realisierung weiterer Seniorenwohnungen in der Gemeinde zeitnah reagieren zu können.

Im Zusammenhang mit dieser Neukonzipierung der Darlehen hat der Gemeinderat seine Absicht zur langfristigen Zusammenarbeit mit der

Genossenschaft Seniorenzentrum «Im Spitz» unterstrichen. Die Genossenschaft kann bei der Erstellung und Finanzierung von weiterem bezahlbarem und pflegegerechtem Wohnraum innerhalb der Gemeinde, vorbehaltlich der finanziellen Tragbarkeit und gegebenenfalls der Zustimmung des Souveräns, auf die Unterstützung durch die politische Gemeinde zählen. Das Engagement der Genossenschaft und insbesondere deren Absichten, weiteren Wohnraum zu realisieren, werden in Anlehnung an das Konzept Pflegeversorgung sehr unterstützt. Der Gemeinderat bekräftigte mit der damaligen Verabschiedung dieses Konzepts im Jahr 2013 die Notwendigkeit von bezahlbarem und pflegegerechtem Wohnraum für jüngere und ältere Menschen innerhalb der Gemeinde. Um dem Grundsatz «ambulant vor stationär» gerecht zu werden, gehört es zu den gesundheitspolitischen Aufgaben der Gemeinde, bezahlbaren und pflegegerechten Wohnraum zur Verfügung zu stellen bzw. diesen zu fördern.

## Sprechstunde des Gemeindepräsidenten im Gemeindehaus, 18.30 bis 19.30 Uhr

*Nächste Termine*

Donnerstag, 2. November 2017

Mittwoch, 6. Dezember 2017

*Entgegen unserer Mitteilung in der letzten Ausgabe vom Oktober, muss die Sprechstunde vom 1. November ausnahmsweise auf den Donnerstag 1. November 2017 fällt aus.*

Haben Sie konkrete Fragen und Anliegen zu unserer Gemeinde oder zu aktuellen Geschäften des Gemeinderats, welche Sie direkt mit unserem Gemeindepräsidenten besprechen möchten?

Anlässlich der monatlichen Sprechstunde steht Ihnen Marco Kurer gerne zur Verfügung.

## CRANIO BALANCE

PRAXIS FÜR CRANIOSACRALE OSTEOPATHIE



KANN HILFREICH SEIN BEI:

- MIGRÄNE, VERSPANNUNGS-KOPFSCHMERZEN
- RÜCKEN-/KREUZBESCHWERDEN
- OHRENBESCHWERDEN (Z.B. TINNITUS)
- NACKEN-/SCHULTERVERSPANNUNGEN
- FÖRDERUNG BEWEGLICHKEIT NACH SCHLEUDERTRAUMA
- VERARBEITUNG VON GEBURTSTRAUMA (MAMA + BABY)
- VERSPANNUNGEN BEI SÄUGLINGEN, KOLIKEN
- UNTERSTÜTZUNG REHA NACH UNFÄLLEN, OP'S, ETC.

THERAPIEMETHODE & THERAPEUTIN SIND KASSEN-ANERKANNT



FRANZISKA BOOS, DIPL. CRANIOSACRAL-THERAPEUTIN CRANIO-SUISSE®

BERGSTRASSE 15, 8155 NASSENWIL, 079 208 59 62

[WWW.PRAXIS-CRANIOBALANCE.CH](http://WWW.PRAXIS-CRANIOBALANCE.CH)

## Aus dem Gemeindehaus

### Erneuerungswahlen der Gemeindebehörden für die Amtsdauer 2018 bis 2022

#### Rücktritte aus verschiedenen Behörden

Im nächsten Frühjahr stehen die Erneuerungswahlen der verschiedenen Gemeindebehörden für die neue Amtsdauer 2018 bis 2022 an. Der Gemeinderat hat den Wahltermin für den ersten Wahlgang auf den Sonntag, 15. April 2018, festgelegt.

Als Kreiswahlvorsteherschaft obliegt dem Wahlbüro Niederhasli auch die Organisation der Erneuerungswahlen der Sekundarschulgemeinde Niederhasli Niederglatt Hofstetten und der Evang.-ref. Kirchgemeinde Niederhasli-Niederglatt.

Der Gemeinderat hat sämtliche Behördenmitglieder ersucht, allfällige Rücktritte bekannt zu geben. Innert der angesetzten Frist haben folgende Personen mitgeteilt, dass sie im Frühjahr 2018 nicht mehr zur Wiederwahl für das jeweilige Amt antreten werden:

#### Politische Gemeinde Niederhasli; angekündigte Rücktritte

*Gemeinderat*  
Daniel Frei  
Raymond König

*Rechnungsprüfungskommission*  
Rolf Hostettler (Präsident)  
René Brühlhart

Im Weiteren haben zwei Wahlbüromitglieder mitgeteilt, dass Sie im nächsten Jahr von ihrem Amt zurücktreten werden.

#### Sekundarschulgemeinde Niederhasli Niederglatt Hofstetten; angekündigter Rücktritt

*Schulpflege*  
Klaus Köppli, Niederhasli

#### Evangelisch-reformierte Kirchgemeinde Niederhasli-Niederglatt; angekündigte Rücktritte

*Kirchenpflege*  
Paul Knöpfli, Niederglatt (Präsident)  
Ella Blaser, Niederglatt  
Ruedi Ringli, Niederhasli  
Regula Zimmermann, Oberhasli

Die Behördenmitglieder sind grundsätzlich nicht verpflichtet, beabsichtigte Rücktritte mitzuteilen. Mit dieser Übersicht der vakant werdenden Positionen soll insbesondere für die politischen Ortsparteien frühzeitig aufgezeigt werden, für welche Behördenämter es interessierte Personen zu rekrutieren gilt.

Die unterschiedlichen Bestimmungen in den drei Gemeindeordnungen bedingen verschiedene Vorverfahren für die einzelnen Erneuerungswahlen. Die Wahlenordnungen für die Sekun-



## Politische Gemeinde

darschulpflege und die Evang.-ref. Kirchenpflege werden am 10. November 2017, diejenige für die Behörden der politischen Gemeinde am 30. November 2017 im Zürcher Unterländer publiziert. Der Termin für allfällige zweite Wahlgänge wurde auf den 10. Juni 2018 angesetzt.

## Bau- und Planungskommission

### Baubewilligungen

Die Bau- und Planungskommission hat folgende Baubewilligungen im ordentlichen Verfahren erteilt:

*Djordjevic Zoran, Niederhasli*  
Neubau Amateurfunkanlage, Heiselstrasse 63c, Niederhasli

*Salt Mobile SA, Renens*  
Umbau der bestehenden Mobilfunkanlage und neue Antennen, Frohlocketenweg bei 15s + 15t, Oberhasli

*Jajji Fejzi + Vjollca, Niederhasli*  
Steinkörbe (bereits erstellt), Umgebungsänderung und Teilumnutzung Garage zu Wohnraum, Heiselstrasse 51, Niederhasli

*Gasser Bau AG, Oberhasli*  
Neubau Tiefgarage und Lagerhalle, Neugestaltung Aussenparkplätze und Photovoltaikanlage, Rütisbergstrasse 5c, Oberhasli

## Treuhanddienste sind Vertrauenssache

Wir beraten Sie umfassend und fundiert. Wir übernehmen Verantwortung und erbringen Dienstleistungen, von denen Sie in jedem Fall profitieren, ob als Unternehmen oder Privatperson.

Mitglied des Schweizerischen Treuhänderverbandes TREUHAND | SUISSE

## BISCHOF

Treuhand & Beratung AG  
Stationsstrasse 2  
CH-8155 Niederhasli  
Telefon 043 411 11 44  
Fax 043 411 11 49  
[www.bischoftreuhand.ch](http://www.bischoftreuhand.ch)





# Politische Gemeinde

## Unentgeltliche Rechtsauskünfte

### Gemeinnützige Gesellschaft des Bezirks Dielsdorf

Unentgeltliche Rechtsauskünfte werden jeden ersten Mittwoch im Monat, ausser an Feiertagen, 18.00 bis 19.00 Uhr, im Mehrzweckraum Werkgebäude, Industriestrasse 20, Niederhasli, erteilt.

### Zürcher Anwaltsverband (ZAV)

Die unentgeltliche Rechtsberatung Zürich-Unterland steht jedermann für mündliche Auskünfte in allen Rechtsfragen zur Verfügung. Eine erste Konsultation ist unentgeltlich.

Montag, 6. und 20. November 2017, 17.30 bis 19.00 Uhr, Hans-Haller-Gasse 9, 8180 Bülach

## Recyclinghof

**Für die zentrale Wertstoffsammelstelle an der Industriestrasse 15 in Niederhasli gelten folgende Öffnungszeiten**

*Dienstag, Mittwoch, Donnerstag und Freitag*  
16.00 bis 18.00 Uhr

*Samstag*  
9.00 bis 12.00 Uhr

**Aufgrund der Entsorgungsaktion für Haushaltsonderabfall ist der Recyclinghof am Mittwoch, 22. November 2017, ab 14.30 Uhr geöffnet.**

## Letzte Altpapiersammlung 2017

**Samstag, 11. November 2017, ab 8.00 Uhr**

Damit die Arbeit der Sammlerinnen und Sammler durch zweckmässige

und transportgerechte Zeitungsbindel erleichtert wird, möchten wir Sie auf folgende Punkte aufmerksam machen:

- Wenn immer möglich nur 20 cm hoch, damit sie auch für jüngere Helfer nicht zu schwer sind.
- Mit Schnur von allen 4 Seiten, wie ein «Weihnachtspäckli» zusammenbinden, sonst fallen die Zeitungen auseinander.
- Die Schnur sollte dick und fest sein, damit sie nicht einschneidet und der Bund stabiler ist (Nylonstrümpfe, Haushaltfolie und dergleichen gehören nicht um einen Zeitungsbund!).
- Bitte keine Papiersäcke, da sie meist reissen und bei Regenwetter aufgeweicht werden.
- Im ganzen Gemeindegebiet ist das Altpapier am Sammeltag bis spätestens 8.00 Uhr selbstständig an den Strassenrand zu stellen. Möglichst dort, wo jeweils auch die Abfallsäcke deponiert werden.

Bitte tragen Sie das Datum bereits heute in Ihre Agenda ein.

Für Ihre Mithilfe danken wir Ihnen recht herzlich.

*Ihre Altpapiersammlerinnen und -sammler*

## Grüngut-Sammlung

Ausserhalb der Vegetationszeit (Dezember bis März) wird die Grüngutabfuhr auf dem ganzen Gemeindegebiet wiederum im Zweiwochenrhythmus erfolgen. Abfuhrtage jeweils montags:

- 4. und 18. Dezember 2017
- 8. und 22. Januar 2018
- 5. und 19. Februar 2018
- 5. und 19. März 2018

Ab dem 19. März 2018 erfolgt die Grüngutabfuhr wieder im wöchentlichen Turnus.

Damit das Grüngut sicher mitgenommen wird, ist es am Sammeltag jeweils bis spätestens um 7.00 Uhr bereit zu stellen.

Wir danken Ihnen für Ihre Kenntnisnahme.

*Abteilung Bau und Umwelt*

## Sonderabfall – zurück für die Zukunft

### Entsorgungsaktion Haushaltsonderabfall

**Mittwoch, 22. November 2017, 14.30 bis 18.00 Uhr, Recyclinghof in Niederhasli**

Sonderabfälle entstehen auch in Ihrem Haushalt. Sie belasten Luft, Boden und Wasser, wenn sie zusammen mit den übrigen Haushaltabfällen verbrannt werden oder über WC und Lavabo ins Abwasser gelangen. Deshalb müssen Sonderabfälle – Ihnen und Ihrer Umwelt zuliebe – getrennt entsorgt werden.

Ihr Sonderabfall aus dem Haushalt, bis maximal 20 kg pro Abgeber, wird durch Spezialisten entgegengenommen und fachgerecht entsorgt. Bringen Sie Ihre alten Farben, Lacke, Verdüner, Säuren, Medikamente, Spraydosen, Quecksilber, Thermometer, Pflanzenschutzmittel usw. zu unserer kostenlosen Entsorgungsaktion.

Sonderabfälle unbedingt persönlich abgeben. Nicht vor den Öffnungszeiten zum Sammelcontainer stellen. Organisieren Sie sich mit Nachbarn oder Freunden, falls Sie am Sammeltag verhindert sind.

Aufgrund der Entsorgungsaktion für Haushaltsonderabfall ist der Recyclinghof am Mittwoch, 22. November 2017, ab 14.30 Uhr geöffnet.

Besten Dank für Ihre Mithilfe.

*Abteilung Bau und Umwelt*

# Politische Gemeinde

## Häckselaktion für Strauch- und Baumschnitt aus Hausgärten

Die Gemeinde Niederhasli führt vom **14. bis 16. November 2017** eine für Sie kostenlose Häckselaktion durch. Sind Sie an einer Teilnahme interessiert, gehen Sie bitte wie folgt vor:

1. Senden Sie den unten stehenden Anmeldetalon bis spätestens **9. November 2017** an:  
Gemeindeverwaltung Niederhasli, Abteilung Bau und Umwelt, Dorfstrasse 17, 8155 Niederhasli oder tiefbau@niederhasli.zh.ch

### ACHTUNG! Neu besteht auch die Möglichkeit, sich online für die Häckselaktion anzumelden:

- [www.niederhasli.ch](http://www.niederhasli.ch)
- «Verwaltung»
- «Online-Schalter»
- «Häckselaktion für Strauch- und Baumschnitt aus Hausgärten»

Unter diesem Link finden Sie nochmals die Hinweise zur Häckselaktion sowie das Anmeldeformular, welches Sie online ausfüllen und uns zusenden können.

2. Deponieren Sie das geordnete Schnittgut bis zum Morgen des 14. Novembers 2017 (Dienstag) am gewohnten Kehrrechtplatz.

### Hinweise

- Es dürfen keine Metallteile, Steine, Erde, Wurzeln etc. im Häckselgut enthalten sein.
- Es darf nur Strauch- und Baumschnitt aus Hausgärten bereitgestellt werden.
- Da eine grosse Häckselmaschine mit Kran eingesetzt wird, ist es wichtig, dass die Zu- und Abfahrt gewährleistet ist.
- Der kostenlose Häcksel-service ist auf 15 Minuten beschränkt. Übersteigt der Arbeitsaufwand diese Zeit, wird der Mehraufwand in Rechnung gestellt.
- Aufgrund des unterschiedlichen Arbeitsanfalles kann der genaue Tag und der Zeitpunkt der Arbeitsausführung nicht festgelegt werden.
- Aus Zeitgründen ist die Arbeits-equipe nicht in der Lage, den Arbeitsplatz zu säubern. Die Reinigung (auch auf öffentlichem Grund) ist in der Verantwortung des Teilnehmers.

Abteilung Bau und Umwelt

## Pflanzenrückschnitt bei Strassen und Fusswegen

Um die Sicherheit aller Strassen- und Wegbenützer zu gewährleisten, weisen wir Sie darauf hin, dass alle Zweige und Äste, die in das Strassengebiet ragen, zurückgeschnitten werden müssen.

In das Strassengebiet ragende Äste sind – entlang von Geh- und Radwegen bis auf eine Höhe von 2,5 m, entlang von Strassen bis auf 4,5 m Höhe – zurück zu schneiden. Zudem sind sämtliche morsche und dürre Äste zu beseitigen, die auf Strassen oder Wege stürzen könnten. Halten Sie bitte auch alle Pflanzen an Innenseiten von Kurven – bei Strassenverzweigungen und Ausfahrten – so unter der Schere, dass sie höchstens noch 80 cm hoch sind.

Profitieren Sie von der Möglichkeit, die abgeschnittenen Baum- und Sträucherteile anlässlich der Häckselaktion vom **14. bis 16. November 2017** verarbeiten zu lassen.

Wir danken Ihnen, dass Sie im Rahmen der Sicherheit Ihren Pflichten nachkommen.

Abteilung Bau und Umwelt

### Anmeldung zur Häckselaktion vom 14. bis 16. November 2017

Name: \_\_\_\_\_

Vorname: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

Abtransport Häckselgut erwünscht:  Ja  Nein

Bemerkungen: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Probleme mit  
oder  
am Computer? **LWS SOFTWARE**

Wir bringen Sie weiter

- Schulung  
- PC-Support  
- Büro-Support

Dorfstrasse 3, Postfach 272, 8155 Niederhasli  
044 850 40 25 info@lws.ch www.lws.ch



# Politische Gemeinde

## Umwelttipp!



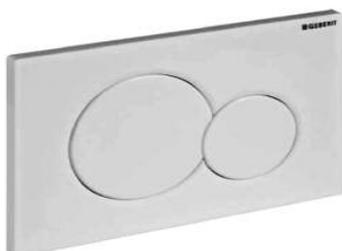
### Wasser sparen bei der Toiletten-spülung

Unser wichtigstes Gut, das Wasser, wird viel zu leichtsinnig verbraucht. Pro Person und Tag fließen im Schnitt über 160 Liter bestes Trinkwasser durch die Leitungen in Schweizer Haushalten. Davon werden gerade mal 4 Liter zum Trinken und Kochen benötigt. Der weitaus grösste Teil wird fürs Duschen, Baden, Waschen, Putzen und für die übrige Körperhygiene verbraucht. Es wird aber viel mehr verbraucht als eigentlich notwendig wäre! Auf der Toilette spült jede Person im Schnitt 50 Liter Wasser die Toilette hinunter. Das ist zu viel! Mit wenigen Handgriffen und einem geringen Aufwand lässt sich mindestens die Hälfte dieses Wasserverbrauchs einsparen. Und das ganz ohne Komforteinbusse. Die alten Spülkästen ohne Spartaste verbrauchen bei jedem Spülen 12 bis 14 Liter Wasser. 3 bis 5 Liter reichen jedoch aus, um das kleine Geschäft wegzuspülen. Mit ein paar simplen Tricks kann dieser Verbrauch reduziert werden:

- Spülvorgang unterbrechen
- Einen Backstein in den Spülkasten legen, um das Volumen des Kastens zu verkleinern
- Im Handel ist ein sogenannter WC-Wasserstopp erhältlich. Der kleine Metallbügel wird am Schwimmer angebracht und reduziert das Wasservolumen des Spülkastens um einige Liter
- Rüsten Sie Ihre Toilette auf zwei Tasten um und benützen Sie konsequent die Spartaste: Neue Spülkästen verbrauchen noch 9 Liter, die Spartaste braucht 3 bis 4 Liter

Und für diejenigen, welche noch mehr für die Umwelt tun möchten, können einen Regenwassertank für die Klospülung einbauen. In Baumärkten gibt es komplette Sets ab Fr. 2000.–.

Auch auf das Finanzielle hat dieses Sparen eine Auswirkung. In einem Vier-Personen-Haushalt lassen sich bis zu 600 Franken pro Jahr an Wasser- und Energiekosten sparen. Sparen Sie dieses Wasser und tun nicht nur der Umwelt etwas zuliebe, sondern auch Ihrem Bankkonto!



## Keine Macht den Schottergärten

**Zurzeit erobern Schottergärten die Schweiz. Sowohl für die Biodiversität als auch für die Bevölkerung ist das ein negativer Trend.**

Schottergärten sind aus verschiedenen Gründen keine wünschenswerte Gestaltung des privaten und öffentlichen Grünraums im Siedlungsgebiet.

Neben den ökologischen Defiziten haben solche Flächen auch aus ästhetischer und psychologischer Sicht negative Auswirkungen.

Schottergärten werden oft als saubere, kostengünstige und pflegeleichte Gartengestaltung gesehen und auch so angepriesen. Dabei sind Schottergärten nur in den ersten Jahren pflegeleicht. Nach 3 bis 10 Jahren beginnen trotzdem Unkräuter und Sträucher zu wachsen. Leider nicht so dicht, dass es einen positiven Einfluss auf die Umgebung haben könnte.

Schottergärten haben zahlreiche Nachteile. Zum einen sind die Böden mit einem Vlies oder Spritzbeton abgedeckt und dadurch versiegelt. Das führt zu zusätzlichem Abwasser. Die schweren Steine reduzieren die Bodenfruchtbarkeit und verunmöglichen ein Bodenleben. Für Pflanzen und Tiere bieten diese Flächen kaum Lebensraum und Vernetzungskorridore werden unterbrochen. Zudem erhitzen sich die Steine durch die Sonneneinstrahlung und generieren so zusätzliche Wärme, wo hingegen Pflanzen durch Verdunstung zur Befeuchtung und Kühlung der Luft beitragen. Das ist vor allem im Hinblick auf den Klimawandel und die vermehrt auftretenden Hitze- und Trockenperioden ein nicht zu unterschätzender Nachteil.

Schottergärten sind nicht zu verwechseln mit Steingärten, Trockenmauern, Ruderalflächen und bepflanzten Kiesflächen. Sie alle haben mehrheitlich positive Eigenschaften für Pflanzen, Tiere und Menschen und kön-

### Wassersparen im Haushalt Toiletten-spülung / 4-Personen-Haushalt

Konventioneller  
9-Liter-Spülkasten  
oder Druckspüler

9-Liter-Spülkasten  
oder Druckspüler  
mit Kurzspülung

6-Liter-Spülkasten  
oder Druckspüler  
mit 3-Liter- Kurzspülung



nen darum als Alternativen empfohlen werden.

Eine Arbeit der Universität Bern, die das Thema umfassend beleuchtet, kann bei der Abteilung Bau und Umwelt eingesehen oder bei der Stiftung Landschaftsschutz Schweiz heruntergeladen werden.

Abteilung Bau und Umwelt

## Eintauchen in die Kinder- und Jugendangebote von Niederhasli

Haben Sie sich auch schon gefragt, welche Angebote für Kinder und Jugendliche in Niederhasli bestehen? Welche Angebote sind für welches Alter gedacht und wie komme ich am einfachsten an Informationen?

Im Rahmen eines Projekts wurden sämtliche Anbieter von Kinder- und Jugendangeboten in der Gemeinde Niederhasli befragt. Ab heute stehen Ihnen, Ihren Kindern und Jugendlichen eine Broschüre sowie eine eigene Kategorie «Kinder- und Jugendangebote» auf der Gemeinde-Website [www.niederhasli.ch](http://www.niederhasli.ch) zur Verfügung.

### Was erfahren Sie in der Broschüre?

Die Broschüre ist nach Kategorien wie beispielsweise Sport, Musik usw.

gegliedert und alle Angebote werden kurz umschrieben. Sie erhalten Informationen zu den Zielgruppen, den Durchführungszeiten und zu den Standorten sowie über Preise und Kontaktangaben. Die Broschüre soll erste Anhaltspunkte der Angebote liefern. Danach heisst es, sich entscheiden, aktiv werden und mit den Anbietern Kontakt aufnehmen. Testen Sie die Angebote. Wir wünschen Ihnen viel Spass und Freude.

### Wo können Sie diese Broschüre beziehen?

Die Broschüre wird im Gemeindehaus aufliegen. Sie kann aber auch bequem auf der Website der Gemeinde Niederhasli unter der Rubrik «Kinder- und Jugendangebote» heruntergeladen werden ([www.niederhasli.ch](http://www.niederhasli.ch)).



## Politische Gemeinde

## Leinenpflicht im Naturschutzgebiet

Liebe Hundehalterinnen und -halter

Wir freuen uns, wenn Sie mit Ihrem Hund einen Spaziergang um den Haslisee und das schöne Naturschutzgebiet geniessen. Leider müssen wir feststellen, dass trotz Hinweisschilder die Leinenpflicht immer wieder missachtet wird. Das Naturschutzgebiet Mettmenhaslisee bietet vielen Tier- und Pflanzenarten einen wichtigen Lebensraum. Verschiedenen, teils seltenen Vogelarten dient das Gebiet als wichtiges Brutbiotop, als Rückzugsort oder als Rastplatz. Durch frei herumlaufende Hunde werden diese empfindlich gestört, was sich negativ auf deren Vorkommen und Fortpflanzung auswirkt.

Beachten Sie bitte die strikte Leinenpflicht, welche im Naturschutzgebiet gilt. Wir appellieren an alle Hundehalter, ihren Pflichten als umsichtige Tierbesitzer nachzukommen und den Hund in unmittelbarer Seenähe nicht frei herum springen zu lassen.

Wir danken für Ihre Rücksicht und wünschen Ihnen einen schönen Aufenthalt in unserem Natur- und Erholungsraum Mettmenhaslisee.

Abteilung Präsidiales und Gesellschaft, Bereich Sicherheit



**Praxis Niederhasli**  
Dorfstrasse 13a  
8155 Niederhasli

**Praxis Rümlang**  
Schmidbreitenstrasse 13  
8153 Rümlang

**Tel. 076 361 58 92**

## Mit Akupunktur und Massage gegen Gesundheitsbeschwerden

- Hautleiden natürlich behandeln
- Schlafprobleme beheben
- Alltagsstress abbauen und zur inneren Ruhe zurückkehren
- Chronische Schmerzen lindern
- Krankheiten früh erkennen und vorbeugen

**info@tcmfurttal.ch • www.tcmfurttal.ch**

Wir sind bei den Zusatzversicherungen für Komplementärmedizin anerkannt.



TCM-Therapeut Yonghai Wang  
(35 Jahre Berufserfahrung)



# Politische Gemeinde

## Gemeindepersonal

### Pensionierung und Neueintritt

Judith Vetterli wird das Mediotheksteam und die Gemeindeverwaltung per Ende Dezember 2017 verlassen und ihren wohlverdienten Ruhestand antreten. Die freie Stelle konnte mit Michelle Roth per 1. Dezember 2017 wieder besetzt werden.

Es freut uns, dass Judith Vetterli ihren neuen Lebensabschnitt bei guter Gesundheit in Angriff nehmen kann. Der Gemeinderat und das gesamte Team der Gemeindeverwaltung danken der langjährigen Mitarbeitern für die gute Zusammenarbeit und die geleistete Arbeit im Dienste unserer Gemeinde. Viel Glück, Zufriedenheit und vor allem gute Gesundheit mögen sie auf ihrem nächsten Lebensabschnitt begleiten. Der neuen Mitarbeiterin Michelle Roth wünscht der Gemeinderat einen guten Start und heisst sie im Team der Gemeindeverwaltung herzlich willkommen.

## Ausgabe von Fischerpatenten für den Mettmenhaslisee

Gestützt auf die Fischereiverordnung werden für das Jahr 2018 wiederum 7 Jahrespatente zum Preis von je Fr. 150.– ausgegeben. Einwohnerinnen und Einwohner von Niederhasli, welche das 18. Altersjahr zurückgelegt haben und im Besitz des Sachkundenachweises bzw. Fischerbrevets sind, können sich bis spätestens **20. November 2017** schriftlich bei der Abteilung Präsidiales und Gesellschaft, Bereich Sicherheit, Dorfstrasse 17, 8155 Niederhasli, darum bewerben. Bitte legen Sie zwingend eine Kopie des Sachkundenachweises bei. Gehen mehr Anmeldungen ein als Patente vorhanden

sind, werden sie ausgelost. Die Bewerber werden schriftlich über das Verlosungsdatum informiert.

Zusätzlich zu den Jahrespatenten können beim Fischereiaufseher, Thomas Jaggi, Gewerbestrasse 13, 8155 Niederhasli, Tel. 079 590 75 45, Tageskarten gelöst werden.

## Die Hellen sieht man auch im Dunkeln!

In den Wintermonaten, wenn die Tage kürzer und die Nächte länger werden, sind die Velo- und Motorradfahrerinnen/-fahrer häufiger bei Dämmerung oder Dunkelheit unterwegs – auch auf dem Schulweg!

Zweiradfahrer werden wegen ihrer schmalen Silhouette von anderen Verkehrsteilnehmern schlecht oder zu spät wahrgenommen. Vor allem dann, wenn sie ohne Licht unterwegs sind. Das Risiko, nachts in einen Unfall verwickelt zu werden, ist dreimal höher als bei Tag, bei schlechtem Wetter sogar zehnmal höher. Deshalb ist es lebenswichtig, immer das Licht einzuschalten!

Für die Verkehrssicherheit und zum Eigenschutz ist es wichtig, dass nur Fahrräder und Motorfahräder in korrektem Zustand in Verkehr gebracht werden. Das Strassenverkehrsgesetz schreibt vor, dass Fahrzeuge bei Dämmerung und bei Nacht vorne mit einem weissen und hinten mit einem roten Licht beleuchtet sein müssen. Für Fahrräder, die nicht mit einer festen Beleuchtungseinrichtung ausgestattet sind, gibt es aufsteckbare Lichtquellen. Zusätzlich muss jedes Fahrrad vorne mit einem weissen und hinten mit einem roten Rückstrahler sowie Leuchtpedalen ausgerüstet sein.

Es ist also sicher ein guter Zeitpunkt, am eigenen Velo oder Mofa wieder einmal genau zu überprüfen, ob es vollständig ausgerüstet ist und alles funktioniert.

Gemeinsam für die Sicherheit – herzlichen Dank für Ihre Unterstützung!

*Verkehrsinstruktor Fw Walter Meierhofer und Gemeinde Niederhasli*

## Einwohnerdienste

### Trauungen

*Pauli, Martin Rudolf*  
von Zürich und Alchenstorf BE  
und  
*Tanner, Aline*  
von Teufen AR  
beide wohnhaft in Oberhasli  
getraut am 09.09.2017  
in Dübendorf ZH

*Geitzenauer, Thomas Franz*  
von Österreich  
und  
*Annis, Lindsay Alicia Teresa*  
von Kanada  
beide wohnhaft in Niederhasli  
getraut am 16.09.2017  
in Litschau, Österreich

*Hani, Imran*  
von Mazedonien  
und  
*Mersimi, Ajlina*  
von Niederhasli  
beide wohnhaft in Niederhasli  
getraut am 16.09.2017  
in Regensdorf ZH

### Geburten

*Scorrano, Elara*  
geb. 13.09.2017 in Bülach ZH  
Tochter des Scorrano, Roberto und der Scorrano geb. Aventaggiato, Sarah Katharina  
von Leimbach AG  
wohnhaft in Niederhasli

*Kälin, Sofie*  
geb. 17.09.2017 in Bülach ZH  
Tochter des Kälin, Franz und der Kälin geb. Gut, Cornelia  
von Einsiedeln SZ  
wohnhaft in Niederhasli

# Politische Gemeinde



*Lehmann, Elin Noée*

geb. 24.09.2017 in Bülach ZH  
Tochter des Lehmann, Thomas Beat  
und der Lehmann geb. Furrer, Nicole  
von Schneisingen AG  
wohnhafte in Oberhasli

*Müller, Tino*

geb. 26.09.2017 in Bülach ZH  
Sohn des Müller, Pascal und  
der Müller geb. Aeberli, Nathalie  
von Ruswil LU  
wohnhafte in Niederhasli

*Jahiu, Lion*

geb. 26.09.2017 in Bülach ZH  
Sohn des Jahiu, Shpend und  
der Jahiu geb. Shala, Besarta  
aus dem Kosovo  
wohnhafte in Niederhasli

*Burkhard, Allison Nayla*

geb. 30.09.2017 in Zürich  
Tochter des Burkhard, Stefan und  
der Burkhard geb. Andrae, Melanie  
von Schwarzhäusern BE  
wohnhafte in Oberhasli

## Todesfälle

*Milojevic, Dusan*

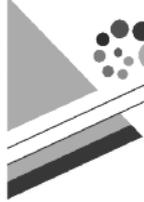
geb. 1970  
von Niederhasli  
wohnhafte gewesen in Niederhasli  
gestorben am 13.09.2017  
in Bülach ZH

*Müller-Schibli, Rosa*

geb. 1922  
von Niederhasli und Steinmaur ZH  
zuletzt wohnhafte gewesen im  
Altersheim zur Heimat, Stadel ZH  
gestorben am 25.09.2017  
in Stadel ZH

*Vogel-Helbling, Gertrud Amalia*

geb. 1932  
von Niederhasli  
wohnhafte gewesen in Niederhasli  
gestorben am 28.09.2017  
in Niederhasli



**Malergeschäft  
Rügsegger** ... wann immer es um Farben geht !  
seit 1989

Malergeschäft Rügsegger  
Peter Rügsegger

Birchstrasse 11  
8156 Oberhasli

Telefon 044 850 00 78  
Mobil 079 352 32 39

www.maler-ruegsegger.ch  
info@maler-ruegsegger.ch

- Tapezieren
- Sämtliche Verputze
- Fassadenarbeiten
- Spritzarbeiten
- Dekorative Malerarbeiten
- Möbelrenovationen (nach Absprache)



**Die Bank  
für jede Zeit!**  
Sorglos starten.

**Bezirks-Sparkasse  
Dielsdorf** Genossenschaft

Die Bank  
für junge Leute.

www.sparkasse-dielsdorf.ch



**Dr. med. dent.**  
**ANDREAS ROTH**

Die moderne Zahnarztpraxis in Ihrer Region

Stationsstrasse 16  
8155 Niederhasli  
Telefon 044 850 60 30  
www.andreasroth.ch

- Allgemeine Zahnmedizin
- Kinder-Zahnmedizin
- Lachgasbehandlungen

**Direkt am Bahnhof Niederhasli**



# Schule

## **Gemeinde Niederhasli Primarschule, Abteilung Bildung**

Dorfstrasse 17  
8155 Niederhasli  
Telefon 043 411 22 70  
Fax 043 411 22 90  
www.ps-niederhasli.ch  
primarschule@niederhasli.zh.ch

*Öffnungszeiten siehe Gemeinde-  
verwaltung (Seite 2)*

## **Zentralschulhaus**

*Lehrerzimmer*  
Telefon 043 411 10 40  
Fax 043 411 10 41

*Schulleitung Verena Truttman Bär*  
Telefon 043 411 10 49  
verena.truttman@  
schulen-niederhasli.ch

*Schulsozialarbeit Pamela Congiu*  
Telefon 043 411 10 42  
pamela.congiu@  
schulen-niederhasli.ch

*Tagesstrukturen*  
Telefon 043 411 10 45

## **Schulhaus Rossacker**

*Lehrerzimmer*  
Telefon 044 444 34 90  
Fax 044 444 34 91

*Schulleitung Torsten Fankhänel*  
Telefon 044 444 34 99  
torsten.fankhaenel@  
schulen-niederhasli.ch

*Leitung Schulsozialarbeit  
Patrick Gäumann*  
Telefon 044 444 34 98  
patrick.gaeumann@  
schulen-niederhasli.ch

*Tagesstrukturen Schuleinheit  
Rossacker im Kindergarten Spitz*  
Telefon 044 850 61 64

## **Schulhaus Linden**

*Lehrerzimmer*  
Telefon 043 411 10 60

*Schulleitung André Meier*  
Telefon 043 411 10 68  
andre.meier@schulen-niederhasli.ch

# Primarschule

*Schulsozialarbeit Silvan Schmid*  
Telefon 043 411 10 59  
silvan.schmid@schulen-niederhasli.ch

*Tagesstrukturen*  
Telefon 043 411 10 63

## **Fachstelle Sonderpädagogik**

*Angela Brunner*  
Telefon 079 964 43 01  
angi.brunner@bluewin.ch  
Bürozeiten: Dienstag- und  
Donnerstagmorgen

# Aktuelle Daten

*Weiterbildungstag*  
Mittwoch, 1. November 2017  
(schulfrei)

*Weihnachtsferien*  
Montag, 25. Dezember 2017,  
bis Freitag, 5. Januar 2018

*Schulbeginn*  
Montag, 8. Januar 2018

*Sportferien*  
Montag, 19. Februar 2018,  
bis Freitag, 2. März 2018

*Osterferien*  
Donnerstag, 29. März 2018,  
bis Montag, 2. April 2018

*Besuchstage (vormittags)*  
Donnerstag, 19. April 2018  
Freitag, 20. April 2018

*Frühlingsferien*  
Montag, 30. April 2018,  
bis Freitag, 11. Mai 2018

*Sommerferien*  
Montag, 16. Juli 2018,  
bis Freitag, 17. August 2018

# Schulsozialarbeit

## **Lernmythen auf dem Prüfstand (im Elternmagazin 8 vom August 2017)**

Es gibt viele Vorstellungen und Rat-  
schläge darüber, wie Kinder «richtig»  
lernen. Dabei zeigt die jüngste For-  
schung, dass wir unseren Kindern

deutlich mehr Freiheit lassen können  
als bisher angenommen.

In den folgenden Ausgaben erfahren  
Sie, welche Lernmythen auf dem  
Prüfstand stehen.

## **Mythos 1**

Mach die Musik aus! So kannst du  
dich doch nicht konzentrieren!

Dies schon mal vorweg, es gilt auszu-  
probieren. Wir Menschen reagieren  
unterschiedlich auf Musik. Für einige  
ist es eine Lernhilfe, für andere eine  
Belastung und Ablenkung.

Eher introvertierten Personen gelingt  
es besonders gut sich zu fokussie-  
ren, wenn sie in Ruhe arbeiten kön-  
nen.

Dann gibt es auch Personen, die das  
Arbeiten bei Stille als Qual empfin-  
den. Gerade bei leicht ablenkbaren  
Kindern wird oft empfohlen, dass die  
Lernumgebung möglichst reizarm  
sein soll. Neuere Studien deuten nun  
jedoch darauf hin, dass dies auch  
kontraproduktiv sein kann. Die Stille  
führt bei unaufmerksamen Kindern  
dazu, dass sie innerlich unruhig wer-  
den und unbewusst nach Ablenkung  
suchen. In Studien machten diese  
Kinder beim Lösen von Matheauf-  
gaben weniger Fehler, wenn sie  
dazu Musik hören durften. In einem  
Gedächtnistest konnten sie sich auch  
an mehr erinnern, wenn während der  
Lernphase moderate Hintergrund-  
geräusche zu hören waren.

Viele Jugendliche berichten zudem,  
dass sie die richtige Musik in die  
nötige Stimmung versetze, um die  
Aufgaben zu machen. Neben der  
Konzentration kann also auch die  
Motivation durch passende Musik  
gefördert werden.

Störend sind jedoch Geräusche, die  
zum Hinhören und Mitmachen einla-  
den, wie zum Beispiel der Ton eines  
spannenden Films, der im Hinter-  
grund läuft, eine Radioansage oder  
Gespräche von anderen Personen.

Erfahren Sie in der nächsten Ausgabe  
mehr über den 2. Mythos: Kinder  
benötigen einen fixen Arbeitsplatz!

## Verschiedenes

### Am 7. November 2017 ist Pausenmilch-Tag

Die Tendenz zu Übergewicht schon im Kindesalter und Fehlernährung unter Jugendlichen nimmt zu. Deshalb wird auch dieses Jahr die Milch wieder als abwechslungsreiche Zwischenverpflegung und gesunde Alternative zu Süssgetränken und Snacks präsentiert.

Wie im letzten Jahr schenken die Landfrauen an der Primarschule Niederhasli am 7. November 2017 kostenlos feine Milch an die Kinder aus.

#### Wozu braucht es einen «Tag der Pausenmilch»?

Milch ist ein wichtiges und gesundes Grundnahrungsmittel. Sie liefert viele Vitamine und Mineralstoffe, darunter Kalzium. Kinder, Eltern und Lehrpersonen sollen wissen, dass Milch wichtig für die Ernährung ist. Deshalb steht für einmal die Milch im Mittelpunkt eines Schultages. Gesunde und ausgewogene Ernährung ist hilfreich, damit Kinder den Anforderungen in der Schule und beim Spielen gerecht werden.

#### Was passiert am «Tag der Pausenmilch»?

Es wird gratis Milch in der Pause verteilt. Plakate machen auf die Pausenmilchaktion aufmerksam. Die Schulkinder erhalten bunte Broschüren, in denen wichtige Informationen zur Pausenmilch und zur gesunden Ernährung stehen. Auf [www.swissmilk.ch](http://www.swissmilk.ch) erhalten Sie weitere interessante Informationen zum Thema Milch.



### 9. November Nationaler Zukunftstag 2017

Der Zukunftstag will – wie sein Name sagt – die Zukunft gestalten. Mädchen und Jungen wechseln die Seiten; dadurch lernen sie untypische Arbeitsfelder und Lebensbereiche kennen und machen Erfahrungen fürs Leben. Auf diese Weise öffnen sich Horizonte.

Hunderte von Betrieben, Organisationen, Berufsfachschulen und Hochschulen öffnen am Zukunftstag in der ganzen Schweiz ihre Türen. Mädchen und Jungen der 5. bis 7. Klasse sind eingeladen, Bezugspersonen an die Arbeit zu begleiten oder an spannen-



## Schule

den Spezialprojekten teilzunehmen. Unter dem Motto «Seitenwechsel» lernen die Kinder Arbeitsfelder kennen, die traditionellerweise dem anderen Geschlecht zugeordnet werden.

Die Schule Niederhasli unterstützt diesen Anlass und fordert Sie als Eltern auf, Ihren Kindern die Chance zu ermöglichen, Sie am Donnerstag, 9. November 2017, am Arbeitsplatz zu begleiten.

Weitere Informationen zum nationalen Zukunftstag finden Sie unter [www.nationalzukunftstag.ch](http://www.nationalzukunftstag.ch).



## Energyyoga

- Yoga Nidra (Tiefenentspannung)
- Yoga Intensiv (für Fortgeschrittene)
- Yoga Privatlektionen (Einzelstunden)
- Yoga Therapie (bei Beschwerden)
- Yin Yoga (für die Regeneration)

Lina Tedaldi • dipl. Yogalehrerin SYV, Yoga Therapeutin  
8155 Niederhasli • 044 850 78 40  
[lina@energyyoga.ch](mailto:lina@energyyoga.ch) • [www.energyyoga.ch](http://www.energyyoga.ch)



Von der Visitenkarte bis  
zum Plakat im Offset-  
oder Digitaldruck



**BODERDRUCK AG**  
**OBBERGLATT 044 850 24 41**



# Schule

## **Sekundarschulgemeinde Niederhasli Niederglatt Hofstetten**

### **Schulverwaltung**

Dorfstrasse 37  
8155 Niederhasli  
Telefon 044 850 32 68  
Fax 044 851 32 52  
schule@eduzis.ch

*Sachbereich Sonderpädagogik /  
Schülerbelange*  
Telefon 044 850 32 26  
schule@eduzis.ch

*Sachbereich Finanzen*  
Telefon 044 851 32 53  
schule@eduzis.ch

### **Öffnungszeiten**

*Montag, Dienstag und Donnerstag*  
8.30–11.30 Uhr / 13.30–16.30 Uhr

*Mittwoch und Freitag*  
8.30–11.30 Uhr

### **Reservationen Schulhaus Seehalde**

www.eduzis.ch/Dienstleistungen  
schule@eduzis.ch

### **Reservationen Schulhaus Eichi**

*Für Reservationen bis 18.00 Uhr*  
schule@eduzis.ch

*Für Reservationen ab 18.00 Uhr*  
Gemeinde Niederglatt  
[www.niederglatt.zh.ch/  
Raumreservationen](http://www.niederglatt.zh.ch/Raumreservationen)

*Während den Ferien und unter-  
richtsfreien Tagen bleibt die  
Schulverwaltung und Finanz-  
verwaltung geschlossen.*

## **Sekundarschulgemeinde Niederhasli Niederglatt Hofstetten**

*Schulleitung  
Finanzen und Öffentlichkeit*  
Marco Stühlinger  
Telefon 079 405 15 52  
marco.stuehlinger@eduzis.ch

# Sekundarschule

*Schulleitung  
Personal / Infrastruktur und ICT*  
Manuel Felder  
Telefon 078 774 25 60  
manuel.felder@eduzis.ch

*Schülerbelange und Eltern*  
siehe Schulhäuser

*Homepage Sekundarschulgemeinde  
Niederhasli Niederglatt Hofstetten*  
www.eduzis.ch

### **Schulhaus Seehalde**

*Leitung Hausdienst*  
Martin Boos  
Telefon 079 423 40 52  
martin.boos@eduzis.ch

*Schulleitung  
Schülerbelange und Eltern*  
Urs Häusermann  
Telefon 044 852 54 02  
urs.haeusermann@eduzis.ch

*Schulsozialarbeit Claudia Meier*  
Telefon 044 852 54 13  
claudia.meier@eduzis.ch

*ElSe – Elternmitwirkung Seehalde*  
www.eduzis.ch/seehalde/  
else@eduzis.ch

### **Schulhaus Eichi**

*Leitung Hausdienst*  
Marco Egger  
Telefon 076 261 36 40  
marco.egger@eduzis.ch

*Schulleitung  
Schülerbelange und Eltern*  
Peter Kuster  
Telefon 044 885 17 18  
peter.kuster@eduzis.ch

*Schulsozialarbeit Philipp Burckhardt*  
Telefon 044 885 17 16  
philipp.burckhardt@eduzis.ch

*Elternrat Eichi*  
www.eduzis.ch/eichi/  
elternrat.eichi@eduzis.ch

## **Termine im November**

9. November 2017, Seehalde + Eichi  
Zukunftstag 1. Klassen

21. November 2017, Seehalde + Eichi  
Berufsmesse Zürich

## **Informationen aus den Schulhäusern**

### **Schulhaus Eichi, Niederglatt**

#### **Spezialwoche**

Zum zweiten Mal fand im Schulhaus Eichi eine Spezialwoche statt, in der die Schülerinnen und Schüler der 1. bis 3. Oberstufe an einem bestimmten Thema arbeiteten. Die ersten Klassen nutzten die Spezialwoche, um sich besser kennenzulernen und zu einem Jahrgang zu werden.

Am Montag dieser Woche besuchten sie den Seilpark in Schaffhausen, wo sie mit Seilen gesichert hoch in den Bäumen über dem Rheinfluss kletterten. Von Dienstag bis Donnerstag war der erste Jahrgang in Melchsee-Frutt. Hier spielten die Schülerinnen und Schüler «Alpengolf» in den Bergen, unternahm eine Wanderung in der schönen Bergwelt, bastelten Laternen, liessen diese steigen und hatten viel Spass beim Spiele spielen. Der Abschluss der Spezialwoche fand für die Erstklässler mit einer Reflexion über die Woche und einem gemeinsamen Brunch in den einzelnen Klassenzimmern statt.

Anders als beim ersten Jahrgang standen beim zweiten und dritten Jahrgang die Berufswahl und so wichtige Themen wie die Wirtschaft auf dem Programm. Das Motto des zweiten Jahrgangs war die Berufswahl. Die Schülerinnen und Schüler lernten zuerst das «Berufswahltagbuch» kennen, in dem man alle wichtigen Informationen und Unterlagen rund um die Berufswahl findet. «Wer bin ich?» und «Was kann ich?» waren zentrale Fragen. Die Schülerinnen und Schüler lernten ausserdem, wie man einen Lebenslauf auf dem Computer gestaltet, wie man sich am Telefon für eine Schnupperlehre bewirbt und einige begannen auch bereits mit dem Verfassen eines Motivationsschreibens, wenn sie schon wussten, welche Berufe sie interessierten. Viele Schülerinnen und Schüler nutzen aber

auch die Zeit, um sich ausgiebig über verschiedenste Berufe zu informieren. Besonders viel Spass hatten die Klassen beim Schiessen der Bewerbungsfotos, für das extra ein Fotograf ins Schulhaus gekommen war. Auch der Besuch des Berufsinformationszentrums in Oerlikon war sehr spannend, denn die Klassen lernten ihre Berufsberaterin kennen und wissen jetzt, wo sie viele Informationen zu ihren Berufswünschen finden können. Die Woche der zweiten Klasse wurde durch zwei Ausflüge aufgelockert: der Jahrgang wanderte vom Uetliberg bis an den Türlerseersee und besuchte ausserdem die Ausstellung «Heimat. Eine Grenzerfahrung» im Stapferhaus in Lenzburg.

Auch im dritten Jahrgang stand die Berufswahl im Vordergrund. Hier war es hauptsächlich das Training für die Vorstellungsgespräche und das Schreiben von Bewerbungen. Ausserdem übten die Schülerinnen und Schüler an ihrer Auftrittskompetenz und stellten ihre Bewerbungsdossiers fertig. Neben der Berufswahl wurden verschiedene Themen, die die Schülerinnen und Schüler vor allem nach ihrer Sekundarschulzeit begleiten werden, diskutiert. So lernten die Klassen, wie man seinen Lohn sparen kann, welche Steuern man zahlen muss und wie man mit dem Thema «Knappheit» umgehen sollte. Auch lernten die Schülerinnen und Schüler im Rahmen eines Wirtschaftsspiels, wie man in der Wirtschaft Geld verdient und was die Bezeichnungen «Budget», «Kleinkredite», «Zahlungen» und «Leasing» bedeuten. Um die Stimmung aufzulockern, organisierte der dritte Jahrgang in der Spezialwoche eine sehr spezielle Führung am Flughafen Zürich, welche am Dienstag stattfand und welche allen Schülerinnen und Schülern sehr gut gefallen hat.

Abschliessend lässt sich sagen, dass die Spezialwoche in allen drei Jahrgängen ein Erfolg war und allen Schülern und Schülerinnen viel Spass gemacht hat.

Norina & Sybille, 2. Sek, Klasse E

## Allgemeine Informationen

### Fortbildungsschule

**Nicht vergessen!  
Die Sommerpause ist vorbei!**

#### Nähkafi Fadegrad

*Nächste Daten*

2. November  
7. Dezember

Haben Sie eine Näh-, Strick- oder Häkelarbeit angefangen und wissen nicht mehr weiter?

Möchten Sie für sich oder Ihre Liebsten etwas Eigenes kreieren, wissen aber nicht so recht, was es denn sein soll?

Bei uns erhalten Sie professionelle Beratung und Unterstützung durch die Handarbeitslehrerin und ausgebildete Modedesignerin.

Sämtliche aktuellen Kursausschreibungen der Fortbildungsschule finden Sie auf unserer Homepage [www.eduzis.ch/dienstleistungen/erwachsenenbildung](http://www.eduzis.ch/dienstleistungen/erwachsenenbildung). Lassen Sie sich durch unser vielseitiges Kursangebot inspirieren! Bestimmt ist auch für Sie etwas dabei.

Anmeldungen sind schriftlich via E-Mail oder per Post an uns zu richten.



### Künftige Organisation Sekundarschulgemeinde Niederhasli Niederglatt Hofstetten

Wie anfangs Schuljahr informiert\*, fand am 5. Oktober 2017 ein erweiterter Austausch zwischen Behördenvertretern der politischen Gemeinden Niederhasli und Niederglatt, Mitgliedern der Primarschulpflege Niederhasli, Niederglatt und Sekundarschule statt. Gegenstand dieses Austauschs war die Studie «Finanzielle Auswirkungen neue Strukturen» der Sekundarschule Niederhasli Niederglatt Hofstetten der Finanzplanfirma swissplan.ch. Darin werden die finanziellen Auswirkungen des Austritts aus der aktuellen Sekundarschulgemeinde durch Hofstetten und der Aufspaltung in eine Sekundarschulgemeinde Niederhasli und eine Sekundarschulgemeinde Niederglatt skizziert.

Die Studie wird nun zusammen mit pädagogischen Abwägungen in den entsprechenden Behörden diskutiert. Ende Januar wird die Bevölkerung von Niederhasli und Niederglatt über die Haltung der Behörden und das weitere Vorgehen informiert.

*Ihr Sekundarschulpflegepräsident  
Philippe Chappuis*

\* [www.eduzis.ch/behoerde/aktuelles](http://www.eduzis.ch/behoerde/aktuelles)

## Mobile Werkstatt

- Türen
- Fenster
- Glas
- Schloss & Schlüssel
- Einbruch-Reparaturen
- Schreinerarbeiten



Schreiner  
Reparatur  
Service

Olaf Meier

Talackerweg 5  
8156 Oberhasli

044 / 252 18 84  
079 / 258 18 84

info@srs-meier.ch  
www.srs-meier.ch





## Schule

### Anmeldetermin für das 2. Semester 2017/2018 ist der 30. November 2017

Die Musikschule Dielsdorf unterrichtet alle klassischen und populären Instrumente: Instrumentalunterricht, Musikalische Grundschule, Instrumentale Frühförderung, Bandworkshops und Ensembles. Nehmen Sie mit uns Kontakt auf, wenn Sie mehr über unser Angebot erfahren möchten.

Anmeldeformulare erhalten Sie auf unserer Homepage oder beim Sekretariat der Musikschule Dielsdorf, Honeywell-Platz 1, 8157 Dielsdorf, Telefon 044 875 03 03 oder E-Mail: [info@musikschuledielsdorf.ch](mailto:info@musikschuledielsdorf.ch).

## Musikschule Dielsdorf

### Öffnungszeiten Sekretariat

*Montag*  
9.00 bis 11.00 Uhr /  
14.00 bis 16.00 Uhr

*Dienstag, Donnerstag, Freitag*  
9.00 bis 11.00 Uhr

*Mittwoch*  
geschlossen

### Wie wäre es mit einem etwas anderen Geburtstagsgeschenk?

Etwas Sinnvolles ist nicht immer einfach zu finden. Warum nicht mal einen Gutschein für einen Musikinstrumentenkurs bei der Musikschule Dielsdorf schenken? Gutscheine können direkt beim Sekretariat unter Telefon 044 875 03 03 oder E-Mail: [info@musikschuledielsdorf.ch](mailto:info@musikschuledielsdorf.ch) bestellt werden.

### Kursangebot für Instrumentalisten und Sänger

Wolltest Du schon immer gerne in einer Band mitspielen oder eine Band gründen? In einer Band gute Musik zu machen, geht auch mit einfachen Mitteln und man muss auch kein Profi dazu sein. Also nichts wie los, melde Dich an, das ist DIE Chance. Wir freuen uns auf Dich!

Am **Weihnachtsmarkt in Dielsdorf vom 9. Dezember 2017** wird unsere «Little Big Band» Auftritte um 14.45 Uhr und 16.00 Uhr im Musikkeller des alten Primarschulhauses haben. Kommen Sie vorbei, neue Mitglieder sind jederzeit willkommen.

Unsere Konzerte und Veranstaltungen werden laufend auf unserer Homepage [www.musikschuledielsdorf.ch](http://www.musikschuledielsdorf.ch) veröffentlicht. Wir freuen uns über Ihren Besuch. Beachten Sie auch unseren Bandworkshop für Kinder und die «Little Big Band» für Erwachsene.

*Ihre Drucksachen sind individuell –  
wir beraten Sie persönlich und  
setzen Ihre Wünsche gerne um!*

Fotosatz Henle · Inhaber Mark Scheidegger  
Gewerbstrasse 14 · 8155 Niederhasli  
Tel. 044 850 04 00 · [fotosatz.henle@gmx.ch](mailto:fotosatz.henle@gmx.ch)



## 30 JAHRE IHR HANDWERKER

Für fachgerecht und preiswerte Arbeiten an Um- und Neubauten.  
Pilzbefallene Silikon - Kittfugen ersetzen, gerissene Platten  
auswechseln und Neubeläge erstellen inklusiv  
sämtlichen Vorarbeiten.



**“ Ein Fachmann für alle Fälle ”**

Für eine unverbindliche  
Offerte rufen Sie mich einfach mal an.

Tel. 044 850 04 57 oder 079 414 21 18

[www.maurer.ch.vc](http://www.maurer.ch.vc) [h.maurer@dolphins.ch](mailto:h.maurer@dolphins.ch)

**Ausrutschen in der Badewanne,  
Dusche oder auf glatten Böden.**

## **GRIP AntiRutsch BESCHICHTUNG**

Die Lösung für fast alle Beläge.  
Untergrund wird nicht beschädigt und  
Kann auch wieder entfernt werden  
ohne Spuren zu hinterlassen,  
also auch für Mieter geeignet.

weitere Infos auf:  
079 414 21 18

## Seniorenarbeit in Niederhasli



60plus

### René's Tanzabend für junggebliebene Seniorinnen und Senioren

René Mäder hat einen Tanzabend für Seniorinnen und Senioren im Restaurant Roter Apfel in Niederhasli organisiert. Ziel der Veranstaltung ist es, den jung gebliebenen Seniorinnen und Senioren kostenlos einen Tanzabend zu ermöglichen. Die Musik erfolgt durch Alleinunterhalter «Evergreen-Kudi».

Die Arbeitsgruppe Alter unterstützt diese Idee und hat sich sofort bereit erklärt, sich an den Kosten für den geplanten Tanzabend zu beteiligen. Möchten Sie gerne einen Tanzabend erleben, dann kommen Sie am

**Donnerstag, 9. November 2017, von 19.00 bis 22.00 Uhr  
ins Restaurant Roter Apfel in Niederhasli**

Der Eintritt ist frei. Das Wirtepaar Rocha Peralta sorgt für die Gastwirtschaft. Wir wünschen Ihnen viel Spass!

*René Mäder und Arbeitsgruppe Alter*

### Nächste Termine

**Jeweils am Dienstag von 14.00 bis 16.30 Uhr**

Spielnachmittag für Senioren im Restaurant Traube in Oberhasli  
Kontakt: Alice Fritschi, Telefon 044 853 09 37

**Ab 1. November 2017**

Kochen für Senioren  
Ziel: Senioren lernen einfache Gerichte zuzubereiten

**Donnerstag, 9. November 2017, 19.00 bis 22.00 Uhr**

René's Tanzabend für jung gebliebene Seniorinnen und Senioren,  
im Restaurant Roter Apfel in Niederhasli

## Arbeitsgruppe Alter

### Verwaltung

Gemeinde Niederhasli  
Dominic Plüss  
Dorfstrasse 17, 8155 Niederhasli  
Telefon 043 411 22 50  
dominic.pluess@niederhasli.zh.ch

## Hohes Alter

Im November können in unserer Gemeinde folgende Jubilare ihren Geburtstag feiern:

*5. November*

Christen-Moor, Hedwig  
wohnhaft in Niederhasli  
80 Jahre

*11. November*

Maag, Ernst  
wohnhaft in Niederhasli  
95 Jahre

*23. November*

Peter-Pfarrer, Elfriede  
zur Zeit: Altersheim Eichi, Niederglatt  
90 Jahre

*26. November*

Lienhard, Ernst  
zur Zeit: Gesundheitszentrum,  
Dielsdorf  
85 Jahre



## GOURMET DOMIZIL Mahlzeitendienst

für weitere Infos und die aktuellen Menüpläne:

**044 271 55 66**  
**www.gourmet-domizil.ch**

## h-roth

**unterstützt Sie in  
Haus/Wohnung und Garten**

- Installation von Beleuchtung innen und aussen
- Hochdruck-Reinigung Betonwände, Balkon, Sitzplatz
- Estrich-/Kellerräumungen
- Umzugsvorbereitungen
- Heckenschneiden
- Unkrautbekämpfung
- Weiteres auf Anfrage

Senioren-Rabatt

H. Roth, Püntweg 8, 8155 Niederhasli  
www.h-roth.ch 076 400 02 55



60plus

## Katholische Kirche

### Seniorentreff Oberglatt

Donnerstag, 2. November, 10.00 Uhr  
im Pfarrsaal der ref. Kirchgemeinde  
Oberglatt

## Spielnachmittag für Senioren im Restaurant Traube in Oberhasli

Während des Winterhalbjahres  
wird jeweils im Restaurant Traube  
in Oberhasli am Dienstagnachmittag  
von 14.00 bis 16.30 Uhr gespielt.

Wer gerne spielt, jasst und in netter  
Gesellschaft wöchentlich einen  
gemütlichen Nachmittag verbringen  
möchte, ist herzlich eingeladen.

*Kontaktperson*

Alice Fritschi, Telefon 044 853 09 37

## Altersheim Eichi Niederglatt

Telefon 044 851 82 00

**Wir laden Sie herzlich zu unseren  
offenen Veranstaltungen ein**

### Freitag, 3. November, 9.30 Uhr

Ökumenischer Gottesdienst mit  
Herrn Pfr. R. Mauersberger, Nieder-  
glatt. Musikalische Begleitung  
durch Frau Susanne Pellegrini.

### Donnerstag, 9. November, 15.00 Uhr

Unser letztes Tortenbuffet in diesem  
Jahr – ab 14.00 Uhr in der Cafeteria.

### Montag, 13. November, 19.00 Uhr

Offenes Singen mit Susanne  
Pellegrini.

### Freitag, 17. November, 9.30 Uhr

Ökumenischer Gottesdienst  
mit Herrn Pfr. P. Kobi, Stadel.  
Musikalische Begleitung durch  
Frau Susanne Pellegrini.

### Mittwoch, 22. November, 15.00 Uhr

«Kurt Peter spielt für Sie . . .»  
Musikalische Nachmittagsunter-  
haltung mit dem Alleinunterhalter  
Kurt Peter.

### Donnerstag, 30. November, 15.00 Uhr

«Quebec»  
Karl Heinz Rüttgers nimmt Sie mit  
auf eine Fotoreise durch die fran-  
zösischsprachige Provinz Kanadas.

### Mittagstisch

Geniessen Sie ein Mittagessen mit  
anderen Senioren. Unser Mittags-  
tisch steht allen Interessierten aus  
den Anschlussgemeinden offen.

*Nächste Daten*

9. und 23. November 2017  
jeweils um 11.30 Uhr

Anmeldungen bei Frau Rosmarie  
Schmid, Neerach.

## Pro Senectute Kanton Zürich

### Fitness und Gymnastik 60plus

Regelmässig bewegen hilft den  
Alltag besser zu bewältigen, die  
Gesundheit und das Wohlbefinden  
zu erhalten oder sogar zu fördern.  
In unseren Fitgymnastikstunden für  
Seniorinnen und Senioren werden  
individuell angepasste Übungen  
zum Thema Mobilisation, Ausdauer,  
Gleichgewicht, Kraft und Entspan-  
nung angeboten. Ein grosses Augen-  
merk wird auf die koordinativen  
Fähigkeiten gelegt. Durch spielerische  
Übungen werden diese erhalten und  
nach Möglichkeit wieder gefördert,  
um sturzfrei durch den Alltag zu  
gehen. Nach der Arbeit die Erholung,

abgerundet wird die Stunde mit  
einem Entspannungsteil. Zu guter  
Letzt bleibt auch immer noch Zeit für  
einen Schwatz. Alle sind ganz herz-  
lich eingeladen, unverbindlich an  
einer Schnupperstunde teilzunehmen.

### Montag: Fitgym vital (gemischt)

14.00 bis 15.00 Uhr, ref. Kirchgemein-  
dehaus Niederhasli, grosser Saal

*Auskunft*

Priska Trivellin, Tel. 044 810 49 58  
Patricia Keller, Tel. 044 850 27 61

### Dienstag: Fitgym leicht (gemischt)

14.00 bis 15.00 Uhr, Seniorenzentrum  
Spitz, Niederhasli, Mehrzweckraum/UG

*Auskunft*

Sandra Galli, Tel. 044 845 09 82

### Dienstag: Fitgym sportlich (gemischt)

17.45 bis 18.45 Uhr, Turnhalle  
Schulhaus Linden, Niederhasli

*Auskunft*

Andrea Hammer, Tel. 044 371 70 89

### Mittwoch: Fitgym sportlich (Frauen)

10.00 bis 11.00 Uhr, Schulhaus  
Seehalde, Pavillon, Niederhasli

*Auskunft*

Gaby Lardon, Tel. 044 851 02 41  
Sandra Galli, Tel. 044 845 09 82

### Donnerstag: Fitgym sportlich (Herren)

10.10 bis 11.10 Uhr, Schulhaus  
Seehalde, Pavillon, Niederhasli

*Auskunft*

Gaby Lardon, Tel. 044 851 02 41

### Neu – Donnerstag: Fitgym vital (Frauen)

14.00 bis 15.00 Uhr, **Schulhaus  
Seehalde, Pavillon, Niederhasli**

*Auskunft*

Gaby Lardon, Tel. 044 851 02 41  
Sandra Galli, Tel. 044 845 09 82



60plus

«**sportlich**» Diese Stunde richtet sich an eher fittere Teilnehmer, die sich gerne vielseitig bewegen, den Kreislauf gerne aktivieren und Übungen auf dem Boden ausführen können.

«**vital**» Diese Stunde richtet sich an Teilnehmer, die bei guter Gesundheit sind, sich gerne bewegen, den Kreislauf gerne etwas aktivieren und Übungen auf dem Boden ausführen können.

«**leicht**» Diese Stunde richtet sich an Teilnehmer, die gerne ihre Gesundheit erhalten möchten, sich gerne im Raum, am Stuhl und auf dem Stuhl bewegen, aber keine Bodenübungen mehr ausführen können (auch mit Bewegungseinschränkungen möglich).

## Wandergruppe Niederhasli

Dienstag, 14. November 2017

**Ganztageswanderung auf dem Zürichsee-Rundweg «vorwärts»**  
Etappe 2 des Panoramawegs 84 von Adliswil nach Horgen

Marschzeit: 3½ Std., 12 km,  
Auf- und Abstieg: 320 m, 360 m

Besammlung am Bahnhof Niederhasli um 9.10 Uhr. Abfahrt um 9.17 Uhr zum Zürich HB, dann mit S4 nach Adliswil.

Rückfahrt mit S2 ab Horgen über Zürich HB nach Niederhasli.

### Billett

Tagesticket für etwa Fr. 13.– oder Neuner-Pass selbst lösen.

«Die Wanderung steht ganz im Zeichen der Natur. Sie führt zuerst der Sihl entlang, dann durch den Sihlwald und über den Seerücken zum Höhenweg bis Horgen. Es gibt spannende Einblicke in naturbelassene Wälder und tolle Aussichten auf den Zürichsee» (SchweizMobil). Dem ist nichts hinzuzufügen.

### Ausrüstung

Dem Wetter angepasste Kleidung, feste Wanderschuhe, Stöcke empfohlen, Gleitschutz für Schuhe bei Schnee und Eis.

### Verpflegung

An möglichen Rastplätzen aus dem Rucksack. In Horgen gibt es genügend Restaurants, in denen wir uns im Anschluss stärken können.

Die Wanderung findet bei jedem Wetter statt. Unkostenbeitrag Fr. 5.– für die Wanderung. Versicherung ist Sache der Teilnehmer.

Anmeldung bis Montag, 13. November, 18.00 Uhr an den Leiter Andreas Weichbrodt, Telefon 044 850 45 69 oder E-Mail: andreas@weichbrodt.ch.

## Anmeldung für Advents-Mittagessen 2017

**Samstag, 2. Dezember 2017, ab 11.45 Uhr, kath. Pfarreizentrum St. Christophorus, Niederhasli**

Wir freuen uns, Sie zum Advents-Mittagessen begrüßen zu dürfen. Gerne erwarten wir Sie ab 11.45 Uhr zu einem feinen Mittagessen mit musikalischer Untermalung.

Unkostenbeitrag Fr. 15.–.

Für diesen Anlass steht ein Fahrdienst zur Verfügung. Bitte vermerken Sie dies auf dem Anmeldetalon, wenn Sie davon Gebrauch machen wollen.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

*Pro Senectute Niederhasli  
Ortsvertretung  
Madeleine Wettstein*

## Anmeldetalon für Advents-Mittagessen 2017

Bitte bis spätestens 27. November 2017 einsenden an Madeleine Wettstein, Bungertweg 2, 8155 Niederhasli oder mad.wettstein@bluewin.ch.

Anzahl Personen: \_\_\_\_\_

Name/n: \_\_\_\_\_

Vorname/n: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

Ich benötige einen Fahrdienst (bei Bedarf bitte ankreuzen)

## Weiterbildungskurse

### Schminken für die reife Frau

Montag, 27. November 2017,  
9.00 bis 12.00 Uhr, Fr. 80.–  
(1 x 180 Minuten)

### Gedächtnistraining, Grundkurs

Donnerstag, 2./9./16./23. November  
2017, 10.00 bis 11.30 Uhr, Fr. 165.–  
(4 x 90 Minuten)

### Englisch Anfänger für Ferien / Reisen

Dienstag, ab 9. Januar 2018,  
17.00 bis 18.00 Uhr, Fr. 255.–  
(17 x 60 Minuten)

### Italienisch Anfänger für Ferien / Reisen

Mittwoch, ab 10. Januar 2018,  
14.00 bis 15.00 Uhr, Fr. 255.–  
(17 x 60 Minuten)

### Pro Senectute Kanton Zürich Dienstleistungszentrum Unterland und Furtal

Lindenhofstrasse 1  
8180 Bülach  
Telefon 058 451 53 00  
www.pszh.ch





## Pro Senectute – 100 Jahre

---

Im Mai 1926 stellte die Stiftung ein Gesuch an den Bundesrat betreffend einer vorläufigen Bundeshilfe zur Unterstützung bedürftiger alter Menschen. Kurz darauf setzten die Verhandlungen mit dem Bundesamt für Sozialversicherungen ein. Nach weiteren 2 Jahren wurde die bundesrätliche Botschaft über den «Erlass eines Bundesbeschlusses betreffend die Unterstützung bedürftiger Greise» im September 1928 veröffentlicht.

1927 wurden rund 12'000 alte Menschen mit rund 1.1 Mio. Franken unterstützt. Die kantonale Sammelaktion brachte knapp Fr. 800'000.–. Die Differenz von rund Fr. 300'000.– musste durch Legate sowie zusätzliche Spenden – auch von einzelnen Kantonen und Gemeinden – gedeckt werden.

1928 sah die Botschaft des Bundesrates eine jährliche Subvention von Fr. 400'000.– vor.

1929 beschlossen beide Kammern des eidgenössischen Parlaments, der «Stiftung für das Alter» eine jährliche Bundessubvention von bis zu Fr. 500'000.– auszurichten. Voraussetzung dafür war, dass auf jeden Subventionsfranken mindestens einen Franken aus Spenden generiert werden muss.

Das Ziel, eine obligatorische AHV zu errichten, war damit nicht erreicht worden.

Am 24. Oktober 1929 – in Amerika war Donnerstag, auf Grund der Zeitverschiebung in Europa Freitag – brachen die Banken zusammen, was zu einer globalen Wirtschaftskrise führte. Auch die Schweiz stürzte in die Krise. Die rasant zunehmende Arbeitslosigkeit traf zuerst die älteren Arbeitnehmer. In einer solchen Zeit pro bundesrätlichem Franken noch einen Spendefranken zu sammeln, grenzt schon fast an Hohn.

Es sollten noch 18 Jahre vergehen bis zur gesetzlichen Einführung der AHV.

In der Folge zeigten sich demografische Veränderungen. Durch den Geburtenrückgang, vermutlich als Reaktion auf die Hunger- und Notjahre, und der gleichzeitig langsam steigenden Lebenserwartung, wurde die demografische Entwicklung schon damals zu einem brennenden Thema.

Mit dem Ausbruch des 1. Weltkriegs nahmen die Geburten stark ab. Jede 4. Frau blieb kinderlos.

Erst nach dem 2. Weltkrieg, mit einem «Babyboom» bis in die 1960er-Jahre hinein, lässt die Bevölkerung kräftig wachsen.

*Spenden zu Gunsten*  
Pro Senectute Kanton Zürich  
8032 Zürich  
PC 80-79784-4  
IBAN CH95 0900 0000 8007 9784 4

*Spenden zu Gunsten*  
Pro Senectute Kanton Zürich  
Ortsvertretung Niederhasli  
PC 80-151-4  
ZKB, 8010 Zürich  
IBAN CH46 0070 0352 5888 2035 5

## Pro Senectute – 100 Jahre Einladung

---

**Die Ortsvertretung der Pro Senectute Niederhasli freut sich, Ihnen die Historikerin und Buchautorin Heidi Witzig vorstellen zu dürfen.**

Frau Witzig ist Historikerin und Mitglied der Projektleitung in der Organisation «Grossmütterrevolution». Plattform und Think Tank für die Frauen der heutigen Grossmütter-Generation.

**Frau Witzig erzählt von Alt und Jung vor 100 Jahren – ein spannungsvolles Verhältnis im Wandel.**

Heute Mutter, morgen Grossmutter. Das gilt auch für die Väter, die Grossväter werden.

Sie sind es, die immer mehr für ihre Enkel da sind. Und das ist gut so. Wir freuen uns auf viele Mütter, Grossmütter, Väter und Grossväter.

Wo?

Kath. Pfarreizentrum St. Christophorus

Wann?

22. November 2017, 19.30 Uhr,  
Türöffnung ab 19.00 Uhr

An- und abschliessend kleiner Apéro.  
Eintritt frei.

*Ihr Pro-Senectute-Ortsvertretungsteam*

## Sie möchten Ihr Wissen auch nach der Pensionierung einsetzen?

---

Verfügen Sie über gute kaufmännische und administrative Kenntnisse? Haben Sie Zeit und Lust sich für ältere Seniorinnen und Senioren einzusetzen? Sind Sie interessiert an einem Einsatz in der Region Unterland und Furttal? Gerne geben wir Ihnen Auskunft über die Freiwilligentätigkeit im Treuhanddienst. Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme:

*Regina Dössegger, Pro Senectute  
Kanton Zürich, Dienstleistungszentrum  
Unterland und Furttal, Lindenhofstr. 1,  
8180 Bülach, Telefon 058 451 53 01,  
regina.doessegger@pszh.ch,  
www.pszh.ch*

## Fachstelle für Altersfragen – Dienstleistungszentrum Unterland und Furttal

---

### Ein vielfältiges Beratungs-/Dienstleistungsangebot für die Region

- Treuhanddienst
- Steuerklärungsdienst
- Sozialberatung
- Individuelle Finanzhilfe
- Generationen im Klassenzimmer
- Ortsvertretungen
- Gemeinwesenberatung
- Lern- und Begegnungszentrum
- Bewegung und Sport

Bei Fragen sind wir gerne für Sie da.

*Pro Senectute Kanton Zürich, Dienstleistungszentrum Unterland und Furttal,  
Lindenhofstrasse 1, 8180 Bülach,  
Telefon 058 451 53 00, www.pszh.ch,  
dc.underland@pszh.ch*

# Reformierte Kirche

## Sekretariat

### Ref. Kirchgemeinde Niederhasli-Niederglatt

Kirchgemeindehaus Niederhasli  
Frau Maya Bernhardsgrütter  
Nöschikonerstrasse 3  
Telefon 044 850 72 14  
sekretariat@refkinini.ch  
www.refkinini.ch

## Öffnungszeiten

Montag	13.30 bis 17.00 Uhr
Dienstag	9.00 bis 12.00 Uhr
Donnerstag	9.00 bis 12.00 Uhr 13.30 bis 17.00 Uhr

## Pfarrteam

*Pfr. Roque Hunhevicz*  
krankheitshalber abwesend  
*Vertretung: Pfr. Walter Schlegel*  
Telefon 076 372 34 43  
Nöschikonerstrasse 3  
8155 Niederhasli

*Pfrn. Yvonne Meitner*  
Telefon 044 850 11 45  
Nöschikonerstrasse 3  
8155 Niederhasli  
Ferien: 13. bis 16. November 2017

*Pfr. Richard Mauersberger*  
Telefon 044 850 24 40  
Lättenstrasse 19  
8172 Niederglatt

*Herr Beat Reichenbach*  
Telefon 044 851 04 74  
Sozialdiakon für Erwachsenen-  
und Seniorenarbeit  
Nöschikonerstrasse 3  
8155 Niederhasli  
anwesend: Dienstag und Donnerstag

*Frau Regula Urech*  
Telefon 044 850 72 29  
Jugendarbeiterin  
Nöschikonerstrasse 3  
8155 Niederhasli  
anwesend: Dienstag bis Donnerstag

*Herr Pascal Bader*  
Telefon 078 868 67 01  
Sigrist Niederhasli  
Reservationen Kirche und  
Kirchgemeindehaus Niederhasli

*Herr Hans Rudolf Gyr*  
Telefon 044 850 03 04  
Sigrist Oberhasli

*Frau Monika Maag*  
Telefon 044 850 68 58  
Sigristin Niederglatt  
Reservationen Kirchenzentrum Eichi  
Niederglatt

## Gottesdienste

### Reformationssonntag, 5. November

9.30 Uhr, Gottesdienst  
mit Abendmahl in Oberhasli  
Pfr. Walter Schlegel  
Susanne Pellegrini, Orgel

10.45 Uhr, Gottesdienst  
mit Abendmahl in Niederglatt  
Pfr. Walter Schlegel  
Susanne Pellegrini, Orgel

*Reformationssonntagsgottesdienste*  
In den Reformierten Kirchen der  
Schweiz werden am Reformations-  
sonntag die Gottesdienste überall  
nach dem gleichen Ablauf gestaltet.  
Zusammen mit dem Abendmahl ver-  
bindet uns das besonders mit den  
anderen Gemeinden und Kirchen in  
der Schweiz. In Oberhasli werden wir  
den vorgesehenen Ablauf etwas ver-  
kürzen, in Niederglatt beginnt der  
Gottesdienst mit einer Art Thesenan-  
schlag zu einer zeitgemässen Kirche.  
*Pfr. Walter Schlegel*

### Sonntag, 12. November

10.00 Uhr, Ökumenischer Gottesdienst  
in Niederglatt  
mit dem Ad-hoc-Chor unter der Lei-  
tung von Frau Jadwiga Lewandowski  
Pfr. Walter Schlegel  
anschliessend Apéro

### Sonntag, 19. November

10.00 Uhr, Connect-Gottesdienst  
in Niederhasli  
SÜSSE VERSUCHUNGEN  
Pfr. Richard Mauersberger  
Regi Urech, Diakonie  
Susanne Pellegrini und Chor  
Kinderhüeti und Sonntagsschule



## Kirche

während des Gottesdienstes  
anschliessend Chilekafi

19.00 Uhr, Ökumenisches Taizé-  
Abendgebet in der katholischen  
Kapelle Niederhasli

### Ewigkeitssonntag, 26. November

10.00 Uhr, Gottesdienst  
in Niederglatt  
mit dem Frauenchor Niederglatt  
Pfr. Richard Mauersberger  
Pfrn. Yvonne Meitner  
Marianne Brändli, Orgel

## Chindersinge

### Dienstag, 7./14./21./28. November, 9.15 Uhr, Kirchenzentrum Eichi Niederglatt

Pascale Hertner  
Telefon 078 900 95 73

## Fiire mit de Chliine

### Freitag, 3. November, 14.00 Uhr, Kirche Niederhasli, anschliessend Znüni

Evelyn Ballarini  
Telefon 043 497 63 10

## Kolibri Niederhasli

### Freitag, 17. November, 17.00 Uhr, Kirchgemeindehaus Niederhasli

Evelyn Ballarini  
Telefon 043 497 63 10

## roundabout kids

### Mittwoch, 1. und 8. November, 17.30 Uhr, Kirchgemeindehaus Niederhasli

Streetdance für Mädchen  
von 8 bis 11 Jahren

Regi Urech  
Telefon 044 850 24 10



## Kirche

### roundabout youth

**Mittwoch, 19.00 Uhr, Kirch-  
gemeindehaus Niederhasli**

Wöchentlich ausser Schulferien  
Streetdance für Mädchen von  
12 bis 20 Jahren

Regi Urech  
Telefon 044 850 24 10

### Ad-hoc-Chor-Proben für den Connect- Gottesdienst am 19. November

**Dienstag, 31. Oktober, 7. und  
14. November, 19.45 bis 21.15 Uhr,  
Kirchzentrum Eichi Niederglatt**

Wer Freude am Singen hat,  
ist herzlich willkommen.

susanne.pellegrini@zh.ref.ch

### Kreativgruppe

**Mittwoch, 1. November, 9.00 Uhr,  
Kirchzentrum Eichi Niederglatt**

Nelly Stingelin  
Telefon 044 851 19 51

### Ökumenisches Singprojekt

**Sonntag, 12. November, 10.00 Uhr,  
Kirche Niederglatt**

Das «Singprojekt für neues geistliches  
Lied» ist ein Ad-hoc-Chor, getragen  
von der reformierten Kirchgemeinde  
Niederhasli-Niederglatt und der Pfarrei  
St. Christophorus.

Die Proben unter Leitung von Frau  
Jadwiga Lewandowski finden am  
Mittwoch, 1. und 8. November 2017,  
20.00 Uhr im katholischen Pfarrei-  
zentrum in Niederhasli statt.

Wer mitmachen möchte, melde  
sich bitte im Pfarreisekretariat,  
Telefon 044 850 55 60.

### Gebet am Mittwoch

**Mittwoch, 15. November,  
19.00 Uhr, Kirche Niederglatt**

Ella Blaser / Pfr. Richard Mauersberger  
Telefon 044 850 24 40

### Männergruppe

**Mittwoch, 15. November,  
19.30 Uhr, Pfarrhaus, Lätten-  
strasse 19, Niederglatt**

Pfr. Richard Mauersberger  
Telefon 044 850 24 40

### Morgentreff

**Freitag, 3. November, 9.30 Uhr**

Teilnahme am Gottesdienst im  
Altersheim Eichi Niederglatt

**Donnerstag, 16. November,  
9.00 Uhr, Kirchgemeindehaus  
Niederhasli**

im Kleinen Grosses bewirken –  
mit Pfr. Richard Mauersberger

### Bibelstunde am Nachmittag

**Dienstag, 7. und 28. November,  
14.00 Uhr, Kirchzentrum Eichi  
Niederglatt**

Pfr. Richard Mauersberger  
Telefon 044 850 24 40



**Die Zeit ist reif  
für einen SEAT.**

/ Attraktive Tiefzins-Leasingangebote  
/ Spannende Sondermodelle und -pakete



**BARANDUN AUTO AG**

Regensdorferstrasse 8 - 8155 Niederhasli - T 044 852 50 00 - [www.garage-barandun.ch](http://www.garage-barandun.ch)

**BARANDUN AUTO AG**

# Katholische Kirche

## Sekretariat und Pfarreizentrum

Dorfstrasse 25a, Postfach  
8155 Niederhasli  
Béa Meyer  
Telefon 044 850 55 60  
christophorus@kath.ch  
www.kath.ch/zh/niederhasli

Montag bis Donnerstag,  
9.00 bis 12.00 Uhr

## Seelsorgeteam

*Hermann-Josef Hüsgen*  
Pfarrreileiter  
Telefon 044 850 01 29

*Franziska Hüsgen*  
Pastoralassistentin  
Telefon 044 850 01 29

*P. Odilon Tiankavana*  
Pfarradministrator  
Telefon 044 853 16 66

*Isabel Vasques*  
Jugendverantwortliche  
Telefon 044 851 24 72

## Nächste Chinderchile

*Für Kinder vom Kindergarten  
bis zur 3. Klasse*

Sonntag, 5. November, 10.00 Uhr,  
Treffpunkt Kapelle Niederhasli

## Gebet und Meditation

Am Dienstag, 21. November, treffen sich alle Interessierten zum stillen, meditativen Gebet (mit Einführung) um 19.15 Uhr im Saal des Pfarreizentrums Niederhasli.

## Mittagsplausch

Am Mittwoch, 8. November, von 12.00 bis ca. 14.00 Uhr im katholi-

schen Pfarreizentrum in Niederhasli an der Dorfstrasse 25a. Anmeldung bis Montagabend, 18.00 Uhr, Telefon 044 851 04 74.

*Getragen von der Evang.-ref. Kirchengemeinde, der kath. Pfarrei St. Christophorus und der Pro Senectute Ortsvertretung Niederhasli*

## Bibliolog – Biblische Texte erfahren

Amos 7: Als Gottesprophet in Krisenzeiten. Was bedeutet es, zwischen den Fronten zu stehen? Ist es heute nicht vergleichbar? Wir stellen Fragen und suchen persönliche Antworten auf biblischem Hintergrund. Im Anschluss Kaffee.

Samstag, 18. November, 9.30 bis ca. 11.30 Uhr, Pfarreizentrum Niederhasli an der Dorfstrasse 25a, Leitung: Franzi Hüsgen.

Anmeldung bis 12. November erforderlich an das Pfarramt Niederhasli, Telefon 044 850 55 60 oder E-Mail: franzi.huesgen@kath.ch.

## Ökumenisches Singprojekt

Das «Singprojekt für neues geistliches Lied» ist ein Ad-hoc-Chor, getragen von der reformierten Kirchengemeinde Niederhasli-Niederglatt und der Pfarrei St. Christophorus.

Wir proben für den Gottesdienst am Sonntag, 12. November, 10.00 Uhr in der Kirche Niederglatt.

Die Proben unter Leitung von Frau Jadwiga Lewandowski jeweils um 20.00 Uhr am Mittwoch, 1. und 8. November, im Pfarreizentrum.

Wer mitmachen möchte, melde sich bitte im Pfarreisekretariat, Telefon 044 850 55 60 oder komme spontan zum ersten Treffen.



# Kirche

## Ökumenisches Taizé-Abendgebet

Mit Impulsen, Liedern und Kerzenlicht am Sonntag, 19. November, 19.00 Uhr in der Kapelle Niederhasli.

## Rituale für Kleinkinder

### Vertraut werden mit wertvollen Gewohnheiten

Workshop für neugierige Eltern und Grosseltern mit ihren Kindern im Vorschulalter. Leitung: Gertrud Schuster, Fachstelle für Religionspädagogik ZH.

Möchten Sie Ihrem Kind von klein auf das Gefühl geben, dass es behütet ist, auch von Gott – Sie wissen aber manchmal nicht so richtig wie? Schauen Sie rein und probieren Sie es doch einfach einmal aus.

Rituale sind einfache Gesten und Zeichen, die Kinder spüren lassen, dass sie gut aufgehoben sind. Kinder lieben Rituale, gerade weil sie einerseits vertraut sind und doch immer wieder neu entdeckt werden können.

Gertrud Schuster zeigt anhand eines Impulsreferats und praktischen Ideen, wie Eltern mit einfachen Ritualen ihren Kindern Sicherheit und Bestärkung auf ihren Lebens- und Glaubensweg mitgeben können. Rituale, die leicht in den Familienalltag passen – und ihre Wurzeln im christlichen Glauben haben.

Wir laden alle Interessierten herzlich ein, auf Entdeckungsreise zu gehen. Zusammen mit ihren Kindern, die zeitweise vor Ort betreut werden können.

Samstag, 25. November 2017,  
9.00 bis 11.30 Uhr, Pfarreizentrum Niederhasli, Dorfstrasse 25a

Anmeldung bis 12. November an Pfarramt Niederhasli, Tel. 044 850 55 60, franzi.huesgen@kath.ch (bitte Anzahl Erwachsene und Kinder angeben).



# Mediothek Niederhasli

Spitzstrasse 20, Tel. 044 850 21 33  
www.mediothek-niederhasli.ch

## Öffnungszeiten

Montag	8–12 / 16–20 Uhr
Dienstag	8–12 / 14–18 Uhr
Mittwoch	8–12 / 14–18 Uhr
Donnerstag	8–12 / 14–18 Uhr
Freitag	8–12 / 14–18 Uhr
Samstag	10.00–12.00 Uhr

Während der Schulzeiten kann der Zugang zur Kinder-/Jugendabteilung eingeschränkt sein.

## Veranstaltung

*Freitag, 3. November, um 19.00 Uhr in der Mediothek «Lesefieber On Tour»*

Lassen Sie sich vom Fieber anstecken. Die bekannte Buchhändlerin und Bloggerin Manu Hofstätter stellt auf unterhaltsame Weise ihre neusten Lese-Perlen vor.

## Highlights aus unseren Neuanschaffungen

Alle Neuanschaffungen finden Sie sofort auf unserer Homepage (Online-Katalog, Quicklist, Neuheiten)

## Romane Erwachsene

### Spannung

- Bryndza, R. / Das Mädchen im Eis
- Borge, Oistein / Kreuzschritt
- Coriell, Shelley / Blinde Angst
- Inverni, F. / Das Opfer Null
- Johnsrud, Ingar / Der Hirte
- Shepard, C. / Engelsschlaf
- Etzold, Veit / Der Totenzeichner
- Finch, Paul / Schwarze Witwen
- Patterson, James / Devil
- Brown, Dan / Origin
- Buchholz, S. / Beton Rouge
- Spain, Jo / Tu Busse und stirb
- Winkelmann, A. / Housesitter

### Biografisches

- Franklin, J. / 438 Tage: Überlebenskampf im Pazifik
- Joffo, J. / Ein Sack voller Murmeln
- Mennewisch, D. / Out of Office: Freiheit unter Segeln
- Vidala, K. / Bis die Liebe uns findet
- Sembdner, J. / Von unten betrachtet geht es nur nach oben
- Guevara, J. / Mein Bruder Che
- Kohler, O. / Unsere Liebe soll nicht traurig sein

### Unterhaltung

- Beybee, C. / Neuanfang in River Bend
- Cabot, M. / Erste Liebe, zweite Chance
- Pauly, G. / Venezianische Liebe
- Riley, L. / Der verbotene Liebesbrief
- Terry, C. / Neue Liebe in Sunshine Valley
- Wiggs, S. / Das Versprechen eines Sommers
- Taylor, A. / Claire (New York Diaries 1)
- Fröhlich, Susanne / Kann weg!

### Literarisches

- Faes, U. / Halt auf Verlangen
- Weber, J. / Immer ist alles schön
- Nguyen, V. / Der Sympathisant
- Höner, Peter / Kenia Leak
- Lutz, B. / Kein Seufzer wert

### Historisches

- Archer, J. / Möge die Stunde kommen (Clifton Saga 6)
- Gilman, D. / Das blutige Schwert
- Nadal, Rafel / Das Vermächtnis der Familie Palmisano

## Sachbücher Erwachsene

### Living

- Eat better not less – around the world
- Oliver J. / Jamies 5-Zutaten-Küche
- Powergrains: Quinoa, Couscous, Bulgur & Co.

### Körper + Geist

- Wie Kinder trauern
- Balancetraining, die besten Übungen

### Familie

- Was ist bloss mit Mama los, wenn Eltern in seelische Krisen geraten.

### Bildung + Arbeitswelt

- Stellensuche mit Erfolg

### Kreatives

- Schöne Geschenke nähen

Ab Mitte November sind unsere Weihnachtskreativ-Bücher wieder für Sie ausgestellt.

## Hörbücher

### Spannung

- Grisham, John / Das Original
- Nesbo, Jo / Durst
- Gruber, Andreas / Todesreigen
- Heldt, Dora / Wir sind die Guten
- Saughter, Karin / Die gute Tochter

### Unterhaltung

- Ferrante, Elena / Die Geschichte der getrennten Wege
- Bomann, Corina / Sturmherz

# Vereine und Freizeit

### Historisches

- Archer, Jeffrey / Möge die Stunde kommen – Clifton Saga 6

### Musik

#### Pop / Rock

- Lana del Rey / Lust for Life

#### Blues / Soul / Jazz

- S. Parton / Wildflower Blues
- Luxury Soul
- Seven / 4Colors

#### Klassik

- Wien – die schönste Klassik
- Notte M. / Il Volo mit Plácido Domingo
- David Garrett / Rock Revolution

### Filme

#### Erwachsene DVD

- Moonlight
- Verleugnung
- Zu guter Letzt: es ist nie zu spät . . .
- Abgang mit Stil
- Ein Dorf sieht schwarz

#### Blu-Ray-Disc

- Die versunkene Stadt Z
- Der Meisterdieb und seine Schätze
- Black Butterfly
- Gold – Gier hat eine neue Farbe
- Pirates of the C. – Salazars Rache
- Boston
- Shot Caller
- Alien

#### Kinder-/Jugendfilme

- Mein Leben als Zucchini
- Bibi und Tina – Tohuwabohu total
- Ozzy: ein Held auf vier Pfoten

### Games

#### 3DS

- Monster Hunter Stories
- Miitopia

#### PS4

- PES 2018 – Pro Evolution Soccer
- Fifa 2018
- NHL 2018
- F1 – 2017
- Lego Ninjago

### Chinderegge – Bilderbücher

- Hallo, lieber Mond
- Tafiti und der geheimnisvolle Kuscheldieb
- Nasengruss & Wangenkuss
- Tom, der kleine Astronaut

# Vereine und Freizeit

## Leseieber On Tour

Lassen Sie sich vom Fieber anstecken!



mit **Manuela Hofstätter**

am **Freitag, 3. November 2017**  
um **19 Uhr**  
in der **Mediothek Niederhasli**

Die bekannte Buchhändlerin und Bloggerin stellt auf unterhaltsame Weise ihre neusten Lese-Perlen vor.

**leseieber.ch**

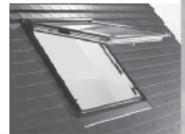
habt keine angst vor  
büchern! ungelesen  
sind sie ganz harmlos



Niederhasli  
**Mediothek**



**CLEVERE  
DACHFENSTER  
RENOVATION**



Roto Profipartner

# MOOR-AG

BAUGESCHÄFT HOLZBAU PLANUNG

8156 Oberhasli

044 850 12 74



## Ich bin für Sie da in Niederhasli.

Luca Weiss, M 079 952 25 00

Generalagentur Dielsdorf  
Stefan Bucher

Wehntalerstrasse 54  
8157 Dielsdorf  
T 044 854 83 83

[mobiliar.ch](http://mobiliar.ch)

[dielsdorf@mobiliar.ch](mailto:dielsdorf@mobiliar.ch)

**die Mobiliar**

1702318164

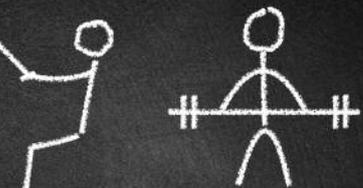
## Unser Leistungsangebot



Physiotherapie // Manuelle Therapie // Lymphdrainage  
Domizilbehandlung // Taping // Triggerpunktmassage



Training als Selbstzahler // Training auf Verordnung  
Medical Pilates // TRX // Rückbildungspilates



**active physio  
niederhasli**

[www.activephysio.ch](http://www.activephysio.ch)

**active training  
niederhasli**

[www.activetraining.ch](http://www.activetraining.ch)

Mandachstrasse 56 // 8155 Niederhasli // Tel. 044 850 28 04

## Pro Hasli

### Haben Sie Fragen oder Anregungen?

Kontaktieren Sie uns bitte unter kultur@prohasli.ch oder rufen Sie uns an, Telefon 043 499 05 59 (Roger Pfenninger, Präsident), www.prohasli.ch.

### Ballonflug-Wettbewerb am Strassenfest 2017

Pro Hasli gratuliert den Gewinnern des Ballonflugwettbewerbes vom Strassenfest 2017.

#### 1. Preis

*Simon und Olivia Derrer, Niederhasli*  
Gutschein für 2 Stunden Bowling im OZ Bowling, Dielsdorf.

- Simons Ballon flog nach Saltenforst (D), 594 km.
- Olivias Ballon flog nach Lindenburg (D), 535 km.

#### 2. Preis

*Silvan und Jano Nikles, Niederhasli*  
Gutschein für 2 Pizzas und 2 Portionen italienisches Eis von La Bottega dei Sapori, Niederhasli.

- Ihr Ballon flog nach Altheim (D), 364 km.

#### 3. Preis

*Laurin Ferrario, Oberhasli*  
Gutschein für einen Familieneintritt (2 Erwachsene und 2 Kinder) in die Erlen, Dielsdorf.

- Sein Ballon flog nach Bingen (D), 280 km.
- Der Ballon von Sarina Bieri flog nach Kitschendorf (D), 269 km.
- Der Ballon von Yara Gasser flog nach Grafensteinberg (D), 253 km.
- Der Ballon von Selina Brem flog nach Wallhausen (D), 225 km.
- Der Ballon von Emily Pfister flog nach Hessenhöfe (D), 215 km.
- Der Ballon von Aron Bisaz flog nach Neenstetten (D), 164 km.
- Der Ballon von Alisha Cirak flog nach Geislingen (D), 161 km.
- Der Ballon von Sayri Lol flog nach Ulm (D), 151 km.

- Der Ballon von Christoph flog nach Rielasingen, 38 km.
- Der Ballon von Naim Kadhem flog nach Neerach, 4 km.
- Der Ballon von Maja Soom landete in Niederhasli.

Herzlichen Dank den Sponsoren für die schönen Preise!

### Räbeliechtliumzug Freitag, 10. November

Wir freuen uns, möglichst viele Familien aus allen Dorfteilen an diesem traditionellen Anlass zu begrüßen!

#### Treffpunkt Niederhasli

18.00 Uhr, Schulhaus Linden

#### Route

18.15 Uhr, Lindenstrasse – Niederglatterstrasse – Mandachstrasse – Seestrasse – Rondell – Zentralschulhaus

#### Treffpunkt Oberhasli

18.00 Uhr, Pausenplatz, Schulhaus Oberhasli

#### Route

18.15 Uhr, quer über Watterstrasse – Gärtnerei – Mettmehasli (Rondell) – Zentralschulhaus

Bei Ankunft erhalten alle Kinder, die am Umzug mitgemacht haben, einen kleinen Imbiss. Dazu wird gesunder, frischer Apfelsaft von einheimischen Bauern ausgeschenkt! Die Erwachsenen haben die Möglichkeit, Sandwiches und Getränke an den dafür bezeichneten Ständen zu kaufen.

Pro Hasli wünscht allen Teilnehmern viel Spass!

*Räbeliechtl, Räbeliechtl, wo gasch hi?*

*I de dunkle Nacht, ohni Sterneschii, da muess mis Liechtl sii . . .*

*Räbeliechtl, Räbeliechtl, wo bisch gsi?*

*Dur d Strass uuf und s Gässli ab:*

*gäll Liechtl – löscht nöd ab!*

*Räbeliechtl, Räbeliechtl, wänn gasch hei?*

*Wänn dä Wind blast und mis Liechtl löscht – dann gahni wieder hei . . .*

## Vereine und Freizeit

### Kerzenziehen 12. bis 24. November

Im Velokeller des Schulhauses Rossacker (neben Migros, wird beschriftet sein)

#### Öffnungszeiten

Sonntag, 12. November, 12.00 bis 18.00 Uhr

Montag, 13. November, 15.15 bis 18.00 Uhr

Dienstag, 14. November, 15.15 bis 18.00 Uhr

Mittwoch, 15. November, 14.00 bis 18.00 Uhr

Donnerstag, 16. November, 15.15 bis 22.00 Uhr, ab 19.00 Uhr erst ab 14 Jahren

Freitag, 17. November, 15.15 bis 18.00 Uhr

Samstag, 18. November, 12.00 bis 18.00 Uhr

Sonntag, 19. November, 12.00 bis 18.00 Uhr

Montag, 20. November, 15.15 bis 18.00 Uhr

Dienstag, 21. November, 15.15 bis 22.00 Uhr, ab 19.00 Uhr erst ab 14 Jahren

Mittwoch, 22. November, 14.00 bis 18.00 Uhr

Donnerstag, 23. November, 15.15 bis 18.00 Uhr

Freitag, 24. November, 15.15 bis 18.00 Uhr

Mit Tee, Punsch und Kaffee versüssen wir Ihnen den Besuch.

*Ihr Pro-Hasli-Team*

# Vereine und Freizeit

## 27. Adventsfenster in unserem Dorf

Wir freuen uns, dass wir schon viele Anmeldungen für die Adventsfenster bekommen haben. Aber es gibt noch freie Termine! Es wäre wunderschön, wenn an jedem Abend ein neues Fenster beleuchtet und zu einem Abendspaziergang einladen würde. Helfen Sie mit, indem Sie sich auch noch anmelden.

Und vergessen Sie nicht, selber an einem Abend einen Rundgang durchs Dorf und von der Gelegenheit der offenen Fenster Gebrauch zu machen, vielleicht auch einmal bei einer Ihnen unbekanntenen Person zu Besuch zu gehen. Es lohnt sich. Die Fenster und

Gastfreundschaft der Künstler sollen gewürdigt werden!

Für weitere Auskünfte und für die Anmeldung bis 10. November (Redaktionsschluss Mibla) wenden Sie sich bitte direkt an die für Sie zuständige Kontaktperson des Adventsfensterteams:

*Niederhasli, Nassenwil*  
Conny Brändli, Haagwiesenstrasse 10,  
8155 Niederhasli, Tel. 079 222 30 79,  
familie@braendlis.ch

*Oberhasli, Mettmenhasli*  
Cordula Sohm, Moosackerstrasse 14,  
8156 Oberhasli, Tel. 044 862 40 57,  
cordula.sohm@bluewin.ch

### Ameldung Adventsfenster

Name: \_\_\_\_\_ Vorname: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_ E-Mail: \_\_\_\_\_

Gewünschte Daten:

1. Priorität: \_\_\_\_\_ 2. Priorität: \_\_\_\_\_ 3. Priorität: \_\_\_\_\_

Offenes Fenster: Ja, von \_\_\_\_\_ bis \_\_\_\_\_ Uhr

Nein, dieses Jahr lieber kein offenes Fenster

**Der nächste Winter kommt  
bestimmt, jetzt das Immunsystem  
stärken.**

- Spagyrik
- Teemischungen
- Schüssler-Salz-Therapie
- Homöopathie
- Pflanzenheilkundliche Beratung
- Sofort-Passbild-Service



**Hasli Drogerie**

FACHGESCHÄFT FÜR GESUNDHEIT

Im Dorfzentrum 8155 Niederhasli  
Montag bis Samstag geöffnet

Tel. 044 850 40 66 haslidrogerie@bluewin.ch

# Adventsaustellung 2017

Wir freuen uns auf Ihren Besuch und ein gemütliches Beisammen sein.

Herzlich Willkommen



Blumenwerkstatt

Andrea Lehmann

andrea-blumenwerkstatt.ch

Freitag 24. Nov. 19<sup>00</sup> - 22<sup>00</sup>

Samstag 25. Nov. 09<sup>00</sup> - 16<sup>00</sup>

Sonntag 26. Nov. 11<sup>00</sup> - 14<sup>00</sup>

**Dorfstrasse 5, 8155 Niederhasli**

Näherei

Judith Steiger

naehereijs.ch

## Jugend

### Jugendhaus

Niederglatterstrasse 12  
8155 Niederhasli  
Telefon Büro 043 497 61 42  
jugendarbeit@niederhasli.zh.ch  
Facebook: Jugendarbeit Niederhasli

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an unsere Jugendarbeitenden:

*Laura Lerchmüller, Bereichsleiterin  
Jugend / Jugendarbeiterin*  
Mobile 079 236 13 73

*Niklas Naumann, Jugendarbeiter*  
Mobile 079 218 81 55

### Jugendtreff

Der Jugendtreff findet wöchentlich im Jugendhaus statt. Hier können sich Jugendliche während der Öffnungszeiten mit Gleichaltrigen treffen.

#### Mittwoch

4. bis 6. Primarschule  
13.30 bis 15.30 Uhr

Sekundarschule  
16.00 bis 18.00 Uhr

Lernende bis und mit 18. Lebensjahr  
19.00 bis 21.30 Uhr

#### Freitag

4. bis 6. Primarschule  
15.30 bis 18.00 Uhr

Sekundarschule  
19.00 bis 21.30 Uhr

### Beratungsangebot «What's up?!»

Die Jugendarbeit bietet persönliche Beratungen von Jugendlichen aller Altersstufen zu verschiedensten Ideen, Anregungen und Anliegen an. Das Angebot richtet sich auch an Bezugspersonen von Jugendlichen.

Dienstags und donnerstags sind die Jugendarbeitenden im Büro des Jugendhauses anzutreffen. Weitere Termine nach Vereinbarung möglich.

### Events / Jugendprojekte

Mindestens zweimal im Monat finden auch ausserhalb des Jugendhauses Events und Jugendprojekte statt. Events werden von der Jugendarbeit unter Mithilfe von Jugendlichen veranstaltet. Bei der Durchführung von Jugendprojekten haben Jugendliche die Möglichkeit, ihre eigenen Ideen unter Mithilfe der Jugendarbeit umzusetzen.

### Mobile Jugendarbeit

Von April bis September betreibt die Jugendarbeit immer donnerstags mobile Jugendarbeit. Der Jugendbus steht jeweils in Niederglatt auf dem Parkplatz der Mehrzweckhalle Eichi mit einem offenen Wohnzimmer bereit.

*April bis September*  
Donnerstag, 16.00 bis 18.00 Uhr

### Strassenfest Niederhasli

Am 16. September fand in Niederhasli das jährliche Strassenfest statt. Auch die Jugendarbeit war mit einem Stand vertreten, welcher sich direkt vor dem Gemeindehaus befand. Passenderweise war der Standort auch direkt neben der für das Fest eigens errichteten Hüpfburg, die von vielen Kindern und Jugendlichen rege genutzt wurde. Auch die von der Jugendarbeit eingerichtete Sitzzecke kam bei den Jugendlichen gut an, insbesondere, da die Sitzgelegenheiten um einen tragbaren Tanzboden herum angeordnet waren. Dort wurden die Jugendlichen dazu animiert, sich in Breakdance Moves oder auf einem Einrad zu versuchen. Die Jugendlichen wurden dabei von einem tanz- und akrobatikerfahrenen Mitarbeiter der Jugendarbeit begleitet.

Der Stand selbst wurde unter Aufsicht der Jugendarbeitenden ausschliess-

## Vereine und Freizeit

lich von motivierten Jugendlichen betrieben, die im Schichtbetrieb heisse Käse-Schinken-Toasts und frisch gemixte, alkoholfreie Daiquiris servierten. Trank und Speis kamen bei den vielen Besuchern sehr gut an, so dass die jugendlichen Helferinnen und Helfer alle Hände voll zu tun hatten. Viele Eltern, sonstige interessierte Erwachsene aber auch Jugendliche kamen vorbei, um zu schauen, zu plaudern, zu essen und zu trinken, was anregende Gespräche und viele neue Kontakte ermöglichte. Das Strassenfest war für die Jugendarbeit daher sehr erfolgreich und auch die Jugendlichen hatten viel Spass.

### Tour de Jugend

Im September fand die Tour de Jugend statt. Diese wurde an zwei Vormittagen durchgeführt. Einerseits für alle neuen vierten Klassen aus Niederhasli und andererseits für alle neuen Klassen der ersten Sekundarstufe aus Niederhasli und Niederglatt. In Begleitung der Lehrpersonen hatten die jeweiligen Klassen Gelegenheit, sämtliche Jugendarbeiten in Niederhasli/Niederglatt kennen zu lernen. So wurden rotierend nacheinander der Standort der offenen Jugendarbeit, der Jugendarbeit der reformierten Kirche, der Jugendarbeit der katholischen Kirche besucht. Die Mittelstufe durfte zudem einen provisorisch am Waldrand errichteten Posten der Pfadi besuchen. Auf diese Weise konnten die Jugendlichen die Jugendarbeitenden kennen lernen, sich mit den Räumlichkeiten vertraut machen und sich über die Angebote ihrer jeweiligen Altersgruppe informieren. Die Eltern waren im Vorfeld per Brief über das bevorstehende Projekt orientiert worden.

Die in der Folgezeit angestiegenen Besucherzahlen im Jugendtreff sprechen deutlich für den Sinn und Zweck des Projekts. Den Jugendlichen wurden ausserdem Handzettel mit nach

## Vereine und Freizeit

Hause gegeben, worauf Eltern und interessierte Erwachsene zu einem Orientierungsabend namens «Open House» ins Jugendhaus eingeladen wurden. Dieser war dazu gedacht, auch Erwachsenen eine Gelegenheit zu geben, bei entspannter Atmosphäre und bei einem kleinen Snack das Jugendhaus von innen betrachten, die Jugendarbeitenden kennen lernen und sich über die Tätigkeitsbereiche und Angebote der Jugendarbeit informieren zu können. Vereinzelt Eltern erschienen zusammen mit ihren Kindern im Jugendhaus, was angeregte Gespräche und einen positiven Austausch ermöglichte. Die Jugendarbeit hätte sich allerdings weitaus mehr Interesse und Zulauf gewünscht . . .

## Ende der Sommersaison

Während der warmen Monate von April bis September betrieb die Jugendarbeit in Niederglatt mit dem Jugendbus mobile Jugendarbeit. Viele Jugendliche nutzten das «offene Wohnzimmer» bei angeregten Gesprächen mit den Jugendarbeitenden. Auf diese Weise konnten wertvolle Kontakte geknüpft und bestehende vertieft werden. Leider mussten aus wettertechnischen Gründen mehrere Einsätze abge sagt werden.

Daneben wurde zusätzlich aufsuchende Jugendarbeit durchgeführt, wobei die Jugendarbeitenden per Fahrrad in den beiden Gemeinden Niederhasli und Niederglatt unter-

wegs waren. Auch auf diese Weise konnten einige Jugendliche im öffentlichen Raum angetroffen werden.

Die Sommersaison wurde auch genutzt, um für die Mittel- und die Oberstufe Sommerevents zu organisieren. Für die Mittelstufe wurde viermal an einem Samstag nachmittag ein «Capture the Flag» veranstaltet, welches Spiel, Spass und Grill im Wald versprach. Bedauerlicherweise konnte der Event nur einmal tatsächlich durchgeführt werden, da die anderen Male Jugendliche fehlten oder das Wetter eine Durchführung verunmöglichte. Bei der einen Durchführung kam das Konzept bei den Jugendlichen aber sehr gut an. Sie genossen sichtlich die Bewegung und das Abenteuer im Wald. Das Fernbleiben von Jugendlichen an den anderen Terminen ist vermutlich einerseits auf Regenwetter zurückzuführen, andererseits darauf, dass viele Jugendliche bereits ausgelastet sind. Die Jugendarbeit ist darum stets darum bemüht, ihre Angebote zu optimieren.

Für die Oberstufe fand das «Grill & Chill» statt, welches Chillen, Grillieren an offenem Feuer und das Trinken alkoholfreier Drinks auf dem Eschenberg beinhaltete und von motivierten Jugendlichen aktiv mitbetreut wurde. Im Schnitt kamen jeweils um die 40 Jugendliche vorbei, um die sommerliche Atmosphäre zu geniessen und sich von der guten Stimmung und unseren kulinarischen Angeboten begeistern zu lassen.

Die Sommerevents werden per Oktober durch Veranstaltungen der Wintersaison abgelöst. Diese sind für jeweils einmal im Monat geplant, meistens an einem Samstag. Für die Mittelstufe ist dies das «Let's Sport» (Spiel, Sport, Spass) in der Turnhalle Linden, Niederhasli, und für die Oberstufe die «Move Night» mit Disco, Sportangebot und eigenem Kiosk in der Mehrzweckhalle Eichi, Niederglatt.



**gasserGARTENBAU**

**10%**  
auf Winterschnitt

**Seit über 10 Jahren in Ihrer Region**

### Ist Ihr Garten wintertauglich?

Profitieren Sie jetzt von 10% Rabatt auf Winterschnitt bei Anmeldung bis Ende Januar 2018.

Beratung & Planung • Gestaltung & Bau • Pflege & Unterhalt  
Gasser Gartenbau. Ihr lokaler Partner für blühende Lebensräume.

Gasser Gartenbau AG, Rütisbergstrasse 11, 8156 Oberhasli  
Tel. 043 299 30 03, Fax 043 299 30 05, garten@gasserbau.ch, www.gasser-garten.ch

## Vereine

### Verein Eltern und Bürger für eine starke Schule

#### Rückblick Strassenfest

Wir sind sehr erfreut über die regen Besuche und das Interesse vieler Leute an unserem Stand. Mitglieder des Vorstands standen für Fragen und Diskussionen zur Verfügung, und andere versorgten uns und unsere Gäste mit Speis und Trank. Vielen Dank an alle!

Es zeigte sich, dass wir zwar bei vielen bekannt sind, dass aber einige nach Information fragten über unsere Ziele, Ansichten etc. Deshalb führen wir nun weiter, was wir im letzten Mibla angefangen hatten: Wir stellen unsere Ansichten zu ausgewählten, umstrittenen Themen vor. Diesmal geht's um Internetnutzung an der Schule.

#### Arbeiten mit Computer/Internet: Wie?

Praktisch alle Kinder haben schon oft Computer, Tablets, Smartphones etc. benutzt, wenn sie in die Sek kommen. Doch **jetzt wird es wichtig**, dass sie nicht nur den spielerischen Umgang mit den smarten Geräten beherrschen, sondern **lernen, damit zu arbeiten**.

- **Grundlegende Einführung** in die **Anwendung von Computern**, z. B. einfache Anwenderkenntnisse von Word, Verwalten von eigenen und fremden Docs aller Art etc.

- Erlernen des «10-Fingersystems» für alle.

#### Benutzen des Internets als Arbeitsinstrument

- **Sorgfältiges, altersgerechtes Einführen ins Internet:** Suchmaschinen; URL-Adressen erkennen; Werbung stoppen. Kritischen Umgang mit dem Internet lernen und erfahren, wie man es gewinnbringend nutzen kann.
- **Quellenangaben** sind Pflicht; fremdes Wissen als das eigene weitergeben ist strafbar (**Plagiate!**). Wie zitiert man richtig? **Wie verwendet man Internetinfos** für eine eigene Arbeit?
- **Konkrete Anwenderübungen im Internet:**
  - vorgegebene Dinge suchen; die Suche bewerten
  - einfache Recherchen von Hintergrundinfos
  - Vorträge, schriftliche Arbeiten

All dies begleitet von einer Lehrperson.

Heute wird an den Eduzis-Schulen zwar viel angewendet (mit iPads); Handyfilme als Leistungsnachweis geschickt, YouTube-Filme heruntergeladen und herumgesurft. Es wird auch oft gespielt und nicht zielgerichtet (weil unbeaufsichtigt) «gearbeitet».

**Gute, nachhaltige Einführungen fehlen meist. Die Schüler lernen nicht, ihr «smartes» Gerät intelligent einzusetzen.**

## Vereine und Freizeit

### Spatzehöck

Wir sind eine lustige Rasselbande, bis 5 Jahre alt, und treffen uns jeden Donnerstag ab 15.15 bis 17.00 Uhr in der Turnhalle des Schulhauses Oberhasli. Dort spielen wir zusammen und lernen, miteinander umzugehen. Es sind genügend Spielsachen und Krabbeldecken vorhanden. Währenddessen können unsere Mamis Spatzenfreuden und -sorgen austauschen.

Gelegentlich gehen unsere Mamis ohne uns aus. Da besprechen sie, wo wir den Samichlaus treffen, was wir dem Osterhasen basteln, wann wir den Zoo besuchen oder Grillieren gehen.

Schaut doch einfach bei uns rein, es sind alle herzlich willkommen! Vergesst die «Rutschsöckli» oder Finken nicht!

Der Jahresbeitrag beträgt Fr. 50.–. Dieses Geld benötigt der «Spatzehöck» für Bastelmaterialien, «Chlaushöck» und für andere Anlässe.

Habt ihr noch Fragen? Bitte meldet euch unter [info@spatzehoeck.ch](mailto:info@spatzehoeck.ch) oder bei unserer Präsidentin Noemi dos Santos, Telefon 076 506 08 05.

Besucht doch mal unsere Webseite [www.spatzehoeck.ch](http://www.spatzehoeck.ch).

Bis bald. Wir freuen uns auf euch!



# harder bedachungen ag

Planung > Neubau > Unterhalt > Renovation

📍 Kloten / Oberhasli

☎ 043 538 26 24

💻 [harder-dach.ch](http://harder-dach.ch)

Bauspengler-Lehrlinge gesucht auf August 2018! (Lehrstelle 2017 vergeben)



# Vereine und Freizeit

## Volkshochschule Zürich – Region Bülach

**Kursprogramm  
November 2017 bis Februar 2018**

**Informationen zu unseren  
Kursen erhalten Sie auf unserer  
Website [www.volkshochschule-  
buelach.ch](http://www.volkshochschule-<br/>buelach.ch) oder unter der Tele-  
fonnummer 044 500 29 51.**

### Kunst & Kultur

#### Mit Versen klimpern – Lyrik verstehen

Robert Höhn, ehem. Kantons-  
schullehrer

Mittwoch, 8. November 2017,  
19.00 bis 21.00 Uhr, Fr. 29.–

#### Kreatives Gedichte-Schreiben – oder was das Gedicht alles kann

Michèle Minelli, Schriftstellerin

Samstag, 18./25. November 2017,  
9.00 bis 17.00 Uhr, Fr. 290.–

#### Wie veröffentliche ich ein Buch?

Urs Heinz Aerni, Journalist,  
Autor und Herausgeber

Montag, 20./27. November 2017,  
19.00 bis 21.30 Uhr, Fr. 90.–

#### Führung Opernhaus Zürich

Mittwoch, 22. November 2017,  
14.00 bis 15.30 Uhr, Fr. 29.–

#### Metropole Moskau:

##### Von der Gründung bis heute

Prof. Dr. Paul Meinrad Strässle,  
Universität Zürich

Donnerstag, 25. Januar, 1. und  
8. Februar 2018, 19.00 bis 20.30 Uhr,  
Fr. 87.–

### Mensch & Gesundheit – Aktivkurs

#### Yoga am Morgen

Tanja Schmid, Yogalehrerin

5 x Freitag, 5. Januar bis 2. Februar  
2018, 7.00 bis 8.00 Uhr, Fr. 125.–

### Mensch & Gesundheit – Referate

#### Übermüdung – Wie man zu einem guten Schlaf kommt

Klaus Nowoczin, Gesundheitsexperte

Montag, 13. November 2017,  
19.00 bis 20.30 Uhr, Fr. 31.–

#### Wie gute Ernährung funktioniert – Die neusten Fakten und Tipps

Klaus Nowoczin, Gesundheitsexperte

Dienstag, 16. Januar 2018,  
19.00 bis 20.30 Uhr, Fr. 31.–

### Natur, Umwelt & Technik

#### Wetterprognose – Was steckt dahinter?

Daniel Gerstgrasser, MeteoSchweiz

Montag, 6. November 2017,  
18.30 bis 20.00 Uhr, Fr. 29.–

#### Künstliche Intelligenz

Dr. Marcel Blattner, Disruptive  
Technologies HWZ

Montag, 22./29. Januar 2018,  
19.30 bis 21.00 Uhr, Fr. 58.–

#### Flugsicherung Skyguide

Donnerstag, 8. Februar 2018,  
15.00 bis ca. 17.30 Uhr, Fr. 45.–

### Kommunikation & Persönlichkeit

#### Gedächtnistraining

Annelies Roncari / Alexandra Weid-  
mann, Gedächtnistrainerinnen SVGT

Dienstag, 23./30. Januar und  
6. Februar 2018, 18.30 bis 20.30 Uhr,  
Fr. 135.–

#### Gut ist gut genug – Weg vom Perfektionismus hin zu einem gelassenen Leben

Norina Bräm, dipl. Paar- und  
Familienberaterin FSB

Mittwoch, 24./31. Januar 2018,  
18.30 bis 21.00 Uhr, Fr. 90.–

### Formen & Gestalten

#### Handlettering – Schriften gestalten

Sibylle Born, Schriftmalerin

Donnerstag, 23./30. November  
und 7. Dezember 2017, 18.30 bis  
21.00 Uhr, Fr. 180.–

### Filzen: Mitbringsel rund ums Jahr

Lisebeth Peter, Filzerin und  
Erwachsenenbildnerin

Mittwoch, 15. November 2017,  
19.00 bis 22.00 Uhr, Fr. 65.–

### Weihnächtliches Filzen: Filigranes Winterlicht

Lisebeth Peter, Filzerin und  
Erwachsenenbildnerin

Montag, 4. Dezember 2017,  
19.00 bis 22.00 Uhr, Fr. 65.–

### Vom Handy auf die Leinwand

Sibylle Born, Ausbilderin

Print und Grafik

Mittwoch, 28./29. November 2017,  
18.30 bis 21.00 Uhr, Fr. 140.–

## Näppibühne

### Die Näppibühne nimmt Fahrt auf

Unsere neue Produktion findet wie  
jedes Jahr in Oberhasli im Werkge-  
bäude statt. «En Guru für Do-Ping»  
heisst das neue Theaterstück, welches  
wir im März 2018 aufführen. Die  
Kulisse wird keine Stube, keine Küche,  
keine . . . lassen Sie sich überraschen.

Wir sind ganz am Anfang unserer Pro-  
duktion und brauchen noch Unter-  
stützung: Unsere Regieassistentin Sara  
Fischer und unser Regisseur Gallus  
Ottiger würden sich freuen, wenn  
sich noch jemand als Textverant-  
wortliche(r) melden würde. Du bist  
verantwortlich für allfällige Änderun-  
gen im Text, liest bei den Proben auf-  
merksam mit und hilfst den Spielern  
bei Texthängern. Wir proben jeweils  
am Montag- und Mittwochabend.

Natürlich freuen wir uns auch immer  
auf Unterstützung neben der Bühne  
und hinter den Kulissen!

Einzigste Voraussetzung, die ihr in die  
Näppibühne mitbringen solltet, ist  
die Freude am Theater! Also meldet  
euch gleich und werdet ein Teil unse-  
rer Theatergruppe, es lohnt sich!

– [www.naepi-buehne.ch](http://www.naepi-buehne.ch)

– [kontakt@naepi-buehne.ch](mailto:kontakt@naepi-buehne.ch)

– Facebook

Eure Näppibühne



## Vereine und Freizeit

## Musikgesellschaft Niederhasli

### Konzerte im November und Dezember

#### Räbeliechtliumzug

Am Freitag, 10. November, findet der Räbeliechtliumzug statt und auch dieses Jahr werden wir den Umzug im Zentralschulhaus musikalisch empfangen.

#### Adventskonzert

Am Sonntag, 10. Dezember, laden wir Sie herzlich zu unserem Adventskonzert ein. Entgegen unseren früheren Informationen findet unser Konzert aufgrund einer Terminkollision in der Mehrzweckhalle Eichi ausnahmsweise nur am Sonntag statt.

Sie können sich schon heute auf ein spannendes Programm freuen. Dieses Jahr musizieren wir zusammen mit Regina Domjan. Die Sopranistin, Leiterin des Gemischten Chor Neerach Niederhasli, wird das Adventskonzert mit ihrem Gesang umrahmen. Bei bekannten Stücken wie «Don't Cry For Me, Argentina» oder «Meine Lippen, sie küssen so heiss» dürfen wir die Sängerin begleiten. Natürlich werden wir wie jedes Jahr auch einige klassische Bläserorchesterwerke vorführen und das Konzert mit weihnachtlichen Liedern ausklingen lassen.

Vor dem Konzert offerieren wir Ihnen wieder einen weihnachtlichen Apéro. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

*Sonntag, 10. Dezember 2017,  
15.15 Uhr Apéro, 15.30 Uhr Tür-  
öffnung, 16.00 Uhr Konzert,  
Mehrzweckhalle Eichi Niederglatt*

### Musikalisches Highlight 2018: Musiktage Niederhasli vom 8. bis 10. Juni

Das Datum rückt langsam näher und die Vorbereitungen werden intensiver. Die Suche nach Sponsoren und Helfern hat begonnen und das Detailprogramm für den Freitag und Samstag

im geräumigen Festzelt steht. Lieferanten für die Gastronomie und die Dekoration werden gesucht und die nötigen Bauten geplant. Auch die Organisation der Wettspiele schläft nicht. Die benötigten Lokale konnten gefunden werden, sodass bereits Material für deren Einrichtung zusammengetragen wird.

Sie sehen, wir geben alles, um mit Ihnen und den Musikanten ein gemütliches und unterhaltsames Wochenende zu verbringen, also kommen Sie vorbei und geniessen Sie die musikalischen und kulinarischen Leckerbissen. Weitere Informationen finden sie unter [www.mtn2018.ch](http://www.mtn2018.ch).

*Das OK der Musiktage Niederhasli*

### Weihnachtskonzert der MGN Ausbildung

Samstag, 23. Dezember, 17.00 Uhr, ref. Kirche Niederhasli; nach dem Konzert offerieren wir einen Apéro.

Bitte reservieren Sie sich das Datum jetzt schon und lassen Sie sich so kurz vor Weihnachten von unseren Weihnachtsliedern verzaubern.

## St. Niklausgesell- schaft Niederglatt

### Es Liechti chunnt de Fäldwäg ii, ich glaub das mues de Sami- chlaus sii . . .

Seit mehr als 50 Jahren ist die St. Niklausgesellschaft Niederglatt in der Adventszeit im Zürcher Unterland unterwegs und pflegt den alten Brauch des Samichlauses.

Hausbesuche finden am 2. und 3. Dezember und 5. und 6. Dezember 2017 statt.

Der Samichlaus und der Schmutzli freuen sich auf den Besuch bei Ihnen und Ihren Kindern. Die kleine Feier ist für jedes Kind und Eltern ein spezielles Erlebnis. Jeden Abend stehen 10 Chläuse mit Schmutzli und Fahrer für die Hausbesuche bereit.

Anmelden können Sie sich auf unserer neuen Homepage [www.chlausniederglatt.ch](http://www.chlausniederglatt.ch).

#### Besuchszeiten

- Samstag/Sonntag, 2./3. Dezember, ab 17.00 Uhr
- Dienstag/Mittwoch, 5./6. Dezember, ab 18.00 Uhr

Ein Besuch von ca. 20 Minuten kostet Fr. 25.– pro Familie. Anmeldeschluss ist der 24. November 2017.

### Chlauseinzug Niederhasli/Niederglatt am 26. November 2017

Dieses Jahr trifft sich der Samichlaus und Schmutzli von Niederhasli ab 16.30 Uhr bei der Feuerstelle im Dickwald und läuft mit den Kindern und Eltern nach Nöschikon in Niederglatt. Dort erzählt der Chlaus den Kindern, unter freiem Himmel, eine kleine Geschichte und freut sich seinerseits auf ein paar Versli der Kinder. Am Schluss können sich alle mit einer Suppe aufwärmen, und die Kinder dürfen eine Überraschung beim Samichlaus abholen. Die St. Niklausgesellschaft hofft, dass viele Kinder mit ihren Eltern dabei sind.

### Miete Chlaus-/Schmutzlikleider

Unter Telefon 043 497 63 10 können auch Chlaus- und Schmutzlikleider gemietet werden.

### Mithelfen

Wir suchen immer wieder Samichlaus/Schmutzli/Fahrer und Helfer im Chlaushüsl. Fühlen Sie sich angesprochen aktiv bei uns mitzuwirken, sind Sie jederzeit herzlich willkommen.

Unser Oberchlaus Renato Ballarini gibt Ihnen gerne Auskunft unter Telefon 043 497 63 10.

### St. Niklausgesellschaft Niederglatt

#### Unser Konto

Bezirks-Sparkasse Dielsdorf  
30-38182-1 /  
IBAN CH80 0838 9016 2459 4000 8

Wir sind für jede Spende dankbar.

# Vereine und Freizeit

## Samariterverein Niederhasli

**Tag der offenen Tür  
bei den Samaritern!**

### Vortrag: Theapiehunde stellen sich vor!

Gönnen Sie sich etwas Besonderes, etwas hoch Aktuelles, Interessantes und trotzdem etwas nicht Alltägliches. Therapiehunde sind für viele benachteiligte und kranke Mitmenschen sehr wertvoll. Für diese Menschen erbringen diese Hunde wahre Wunder, bringen viel Freude, Hoffnung und ermutigen für Aktivitäten. Therapiehunde wirken meist im Verborgenen für uns gesunde Menschen. Der Kurs ist kostenlos.

#### Datum/Ort

Montag, 6. November 2017,  
20.00 bis 22.00 Uhr, katholisches  
Pfarrzentrum St. Christophorus,  
Dorfstrasse 25a, 8155 Niederhasli

#### Dauer

ca. 1½ Stunden

#### Kontakt

Samariterverein Niederhasli  
Roman Täschler  
Telefon 043 433 07 74  
Mobil 076 589 26 53  
roman.taeschler@abc-samariter.ch  
www.abc-samariter.ch

### Jetzt Mitglied werden

Nebst unserem grossen Kursangebot bieten wir individuelle Sanitätsdienste für jeden Anlass an und engagieren uns als Kata-Samariter. Zudem wirken wir bei der Organisation lokaler Blutspendeaktionen mit. Wir freuen uns auf Sie.

### Globikurs

#### Erste Hilfe für Kinder

Hallo liebe Kinder, möchtet ihr lernen, was zu tun ist, wenn ihr eine verletzte Person am Boden findet? Möchtet ihr wissen, was ihr machen müsst bei einer Schürf- oder Schnittverletzung?

Dies und noch Vieles mehr werdet ihr an diesem Nachmittag lernen. Kommt doch einfach vorbei. Es wird ein Unkostenbeitrag von Fr. 25.– verlangt. Dafür erhaltet ihr auch einen Samariterzvieri!

#### Datum/Ort

Mittwoch, 8. November 2017,  
13.30 bis 17.30 Uhr, Schulhaus  
Rossacker, Zivilschutzkeller,  
8155 Niederhasli

#### Anmeldung

Samariterverein Niederhasli  
Roman Täschler  
Telefon 043 433 07 74  
Mobil 076 589 26 53  
roman.taeschler@abc-samariter.ch  
www.abc-samariter.ch

## Pfadi Lägern

Die Pfadi Lägern ist schon seit mehr als 30 Jahren im Wehntal zu Hause und erlebt dort jeden Samstag nachmittag Abenteuer in der Natur. Wir bieten Kindern die Möglichkeit, dem Alltag zu entfliehen und in eine andere Welt einzutauchen.

Unser jugendliches, kreatives Leiterteam gestaltet spannende Abenteuer für Kinder im Alter von 6 bis 10 Jahren (Wolfsstufe) und 10 bis 14 Jahren (Pfadistufe).

### Nächste Termine

4. November

Treffpunkt am Bahnhof Niederhasli

18. November

Treffpunkt am Bahnhof Steinmaur

25. November

Treffpunkt am Bahnhof Dielsdorf

### Interesse?

Schau doch mal auf unserer Website vorbei: [www.pfadi-laegern.ch](http://www.pfadi-laegern.ch). Dort findest du auch unser wöchentliches Programm. Bei Fragen melde dich doch einfach bei unserer Abteilungsleitung: Nina Frei v/o Rumba, E-Mail: [rumba@pfadi-laegern.ch](mailto:rumba@pfadi-laegern.ch).

Die Treffpunkte sind jeweils frühzeitig auf unserer Website einsehbar.

Wir freuen uns auf jedes neue Gesicht.



Wir sprechen: Deutsch, Englisch,  
Italienisch, Französisch



**S. Kotuwatgedera-Szabo**  
Mandachstr. 54, Niederhasli, Tel. 044 850 49 19, Fax 044 885 19 23

### Ihr Therapiezentrum im Dorf

Behandlung nach ärztlicher Verordnung:

- Rückengymnastik (personal training: auch nach Pilates)
- Rehabilitation und Aufbautraining nach Unfällen
- Behandlung bei akuten und chronischen Schmerzen
- Lymphdrainage
- Massage
- Hausbesuche

## Wir arbeiten MIT Menschen AM Menschen

Für weitere Informationen  
besuchen Sie uns auf  
unserer Website:  
[www.ab-ins-physiowell.ch](http://www.ab-ins-physiowell.ch)  
[info@ab-ins-physiowell.ch](mailto:info@ab-ins-physiowell.ch)

Nach KVG besteht für jeden  
Patienten und jede Patientin  
FREIE Arztwahl und  
FREIE Therapeutenwahl!

## Naturschutzverein Niederhasli

### Öffentlicher Vortrag

#### «Biodiversität im Siedlungsraum»

Referent: Hansruedi Schudel,  
Büro für Naturschutz, Zürich



Ruderalfläche in Rümlang  
(Foto: Hansruedi Schudel)

Siedlungen weisen eine erstaunliche Vielfalt an Tier- und Pflanzenarten auf. Zudem bieten sie ein immenses ökologisches Potential: Mindestens 20 Prozent der Fläche wie Böschungen oder Randbereiche von Parkplätzen und Parzellengrenzen sind praktisch ungenutzt, werden jedoch meist intensiv gepflegt. Hier sollte die Naturförderung ansetzen: Die Palette möglicher Projekte reicht von Brachstreifen entlang eines Zaunes über die Pflanzung von dornenreichen Strauchgruppen bis hin zu Anlage einer lückigen, artenreichen Blumeninsel.

Im Rahmen des Referats werden für jedes Strukturelement Arbeitsaufwand, Kosten sowie der «ökologische Nutzen» aufgezeigt. Als Partner für Biodiversitätsförderung im Siedlungsraum kommen vor allem Gemeinde- und Schulverwaltungen sowie in Einzelfällen auch interessierte Privatpersonen in Frage.

Konkrete Projekte werden vorgestellt, so z. B. die Anlage blumenreicher Kies-/Sandflächen in Privatgärten oder Aufwertungsmassnahmen im Rahmen von Bachrevitalisierungen und Arealüberbauungen.

#### Wann?

7. November 2017, 19.30 Uhr Apéro,  
20.00 bis 21.30 Uhr Vortrag

#### Wo?

Kath. Kirchgemeindehaus,  
Niederhasli

#### Eintritt frei

Zur Begrüssung offerieren wir Ihnen ab 19.30 Uhr einen Apéro.

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme!

Selbstverständlich sind auch Nichtmitglieder an diesem Vortragsabend herzlich willkommen.

## Gemischter Chor Neerach Niederhasli

### Der Gemischte Chor dankt

Das Heiligfest 2017 ist vorbei. Wir Sängerinnen und Sänger vom Gemischten Chor möchten uns bei Ihnen für Ihren Besuch ganz herzlich bedanken! Wir hoffen, dass Sie einen gemütlichen Abend verbringen konnten und wir uns ein anderes Mal wieder sehen können.

Unser letzter Anlass fand am 22. Oktober in Hohentengen ennet der Grenze statt.

Für unseren nächsten grösseren Anlass im Frühling 2018 haben wir einige Gastsänger gewinnen können, auch ihnen herzlichen Dank fürs Mitmachen! Die Daten sind leider noch nicht ganz definitiv bekannt, es wird aber im April sein. Gerne dürfen noch weitere Interessierte mit uns singen, die Proben unter der Leitung von Regina Domjan finden jeden Mittwoch (ausser in den Schulferien) statt.

*Unser Motto:  
Singen macht Freu(n)de!*

Wir freuen uns über jede Verstärkung, besonders aber auch über Zuwachs in den Männerreihen, Infos gibt es bei unserem Präsidenten Beat Lienhard, Tel. 076 571 70 95 oder Regina Domjan, Tel. 076 470 83 73.

## Vereine und Freizeit

### Oberhasler Frauen-Treff

Wir treffen uns alle zwei Wochen am Donnerstag von 9.00 bis 11.00 Uhr im Restaurant Kornfäld (wenn wir entsprechend dem Programm nicht gerade sonst wo unterwegs sind).

Es macht uns immer noch Spass, gemeinsam aktuelle und lebensnahe Themen zu diskutieren, bei Ausflügen und Besichtigungen unseren Horizont zu erweitern oder einfach gemütlich zusammen zu sein.

Und ja, uns gibt es inzwischen schon seit 25 Jahren!

Oberhaslerinnen, wir freuen uns auf Euch!

### Unser aktuelles Programm

9. November  
Handarbeiten für Tandem

23. November  
Wunderwelt fossiles Holz in Aathal

### Kontaktperson

Doris Schmid  
Telefon 044 850 47 40  
doris.schmid@ohasli.ch



### Schreinerei Derrer AG

Wehntalerstrasse 11  
8157 Dielsdorf  
Telefon 044 853 12 54  
Telefax 044 854 02 06  
www.schreinerei-derrer.ch

Dielsdorf  
info@schreinerei-derrer.ch



# Vereine und Freizeit

## Hasli Chile Evangelische Kirche

Gerne laden wir Sie zu unseren Anlässen im November ein! Entdecken und erleben Sie jeden Sonntag mit uns biblische Wahrheiten und die Aktualität des christlichen Glaubens unabhängig davon, welchen religiösen und kulturellen Hintergrund Sie haben.

Im November stehen zwei grosse Highlights auf dem Programm. Am Donnerstag, 9. November, wird der Bestsellerautor William Paul Young in der Hasli Chile sein. Sein Buch «Die Hütte» wurde weltweit fast 20 Millionen mal verkauft und war über ein Jahr die Nr. 1 der New-York-Times-Bestseller-Liste. Der gleichnamige Film lief dieses Jahr in den Schweizer Kinos.

Und am Sonntag, 26. November, findet wieder der Gospel-X-mas-Brunch mit den Swiss Gospel Voices und Malcolm Green statt. Ein bezaubernder Morgen mit Gospelkonzert, reichhaltigem Brunchbuffet und einem kurzen Input zu Weihnachten. Sie sind herzlich eingeladen.

### Gottesdienste im November

*Sonntag, 5. November, 10.30 Uhr*  
**Celebration**

*Du lässt ihn einfach ungestraft davonkommen?*

Predigtserie: Die Hütte – Ein Wochenende mit Gott

*Sonntag, 12. November, 10.30 Uhr*  
**Celebration**

*Eine historische Einführung*

Predigtserie: 500 Jahre nach der Reformation

*Sonntag, 19. November, 10.30 Uhr*  
**Celebration**

*Eine persönliche Reformation erleben*

Predigtserie: 500 Jahre nach der Reformation

Die Gottesdienste finden an der Wehntalerstrasse 6 (Im Asp, Hofstet-

ten) zwischen Niederhasli und Oberglatt statt. Während des Gottesdienstes werden Ihre Kinder bis 2. Kindergarten in der Mini-Kids-Kinderhütte und die 1.- bis 6.-Klässler im Switch-on-Programm betreut.

*Sonntag, 26. November, 10.30 Uhr*

### Gospel-X-mas-Brunch

*mit den Swiss Gospel Voices  
feat. Malcolm Green*

Brunch, Gospelkonzert und kurzer Input zu Weihnachten

Der Gospel-X-mas-Brunch findet dieses Jahr in der Mehrzweckhalle des Schulhauses Eichi in Niederglatt statt.

### freeway für Teens

Jeweils freitags, 19.15 bis 21.30 Uhr, findet an der Wehntalerstrasse 6 in Oberglatt ein Programm für Teens statt. Chillen, Games, Input, Special Events besuchen usw. stehen auf dem Programm.

*Nächste Daten*

3./10./17./24. November

*Aktuelle Infos*

<http://haslichile.ch/teens>

### Ein Abend mit William Paul Young

Sie sind herzlich eingeladen am Donnerstag, 9. November, einen exklusiven Abend mit dem Bestsellerautor William Paul Young zu verbringen. Sein Buch «Die Hütte – Ein Wochenende mit Gott» ist nicht nur ein New-York-Times-Bestseller, der bis heute weltweit fast 20 Millionen mal verkauft wurde, das Buch wurde auch verfilmt und kam diesen Frühling auch in die Schweizer Kinos.

William Paul Young wird uns erzählen, wie es dazu gekommen ist, dass er dieses Buch geschrieben hat. Ein Buch, das sehr viele Erlebnisse und Erfahrungen aus seinem eigenen Leben wiedergibt.

*Es wird an diesem Abend auch um Themen gehen wie*

– Wie kann ein guter Gott so viel Leid zulassen?

– Was heisst es zu vergeben?  
– Welches Bild habe ich von Gott?

Selbstverständlich wird es auch Gelegenheit geben, ein Buch von Paul Young persönlich signieren zu lassen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

### Gospel-X-mas-Brunch

Am Sonntag, 26. November, findet der Gospel-X-mas-Brunch um 10.30 Uhr in der Mehrzweckhalle des Schulhauses Eichi in Niederglatt statt. Ein Brunch mit Gospelkonzert mit den Swiss Gospel Voices feat. Malcolm Green.

*Programm*

Brunch, Gospelkonzert, Input zu Weihnachten, separates Programm mit Brunch für Kinder von 0 Jahre bis 2. Klasse, Kino-Programm für Kinder ab 2. Klasse.

Eintritt frei. Kollekte für Compassion Schweiz und Konzertkosten.

### Informationen und Adresse

#### Hasli Chile Evangelische Kirche

Markus Zeier, Pastor  
Office: Spitzstrasse 10  
8155 Niederhasli  
Telefon 044 851 25 36  
[info@haslichile.ch](mailto:info@haslichile.ch)  
[www.haslichile.ch](http://www.haslichile.ch)

## Neuapostolische Kirche Schweiz

Gemeinde Niederhasli  
Hofstetterstrasse 42  
8155 Niederhasli  
[www.niederhasli.nak.ch](http://www.niederhasli.nak.ch)

### Gottesdienste

Sonntag, 9.30 Uhr  
Donnerstag, 20.00 Uhr

Sie sind herzlich zu unseren Gottesdiensten eingeladen.

## Soziale Dienste

### Betagte

*Sozialberatung für Ältere und Betagte*  
Pro Senectute Kanton Zürich,  
Dienstleistungszentrum Unterland  
und Furttal, Lindenhofstrasse 1,  
8180 Bülach, Tel. 058 451 53 00

### Drogen / Alkohol

*Beratungsstelle für Suchtprobleme  
im Bezirk Dielsdorf*  
Geerenstrasse 6, 8157 Dielsdorf,  
Tel. 043 422 20 40, [www.sdbd.ch](http://www.sdbd.ch)

### FriedensrichterIn

Claudia Suppiger Kleiner,  
Birchstrasse 15, 8156 Oberhasli,  
Tel. 044 850 36 09,  
[claudia.suppiger@bluewin.ch](mailto:claudia.suppiger@bluewin.ch)

### Geburtsvorbereitungskurs in Niederhasli

Auskunft bei Frau Ginette Rüdý,  
Hebamme, Tel. 044 850 40 37,  
Leitung Freipraktizierende Hebammen  
Bezirke Bülach/Dielsdorf

### Kinderpsychiatrischer Dienst

Regionalstelle für die Bezirke  
Bülach und Dielsdorf, Bahnhofring 3,  
8180 Bülach, Tel. 044 872 56 56

### Fachbereich Kinderbetreuung

- Rabattanträge für vorschulische  
und schulische Kinderbetreuung
- Rekrutierung und Vermittlung  
von Tagesfamilien

- Meldewesen / Bewilligungsver-  
fahren / Aufsicht Kinderkrippen,  
Kinderhorte und Tagesfamilien
- Beratung von Familien im Bereich  
von Betreuungsangeboten für Kinder

### *Ansprechperson*

Gemeindeverwaltung Niederhasli,  
Abteilung Soziales, Frau Carmen  
Walder, Tel. 043 411 22 30,  
[carmen.walder@niederhasli.zh.ch](mailto:carmen.walder@niederhasli.zh.ch)

### Psychologische und psychiatrische Beratung

*Paarberatung & Mediation im Kanton  
Zürich, Beratungsstelle Regensdorf*  
Schulstrasse 36, 8105 Regensdorf  
[regensdorf@paarberatung-  
mediation.ch](mailto:regensdorf@paarberatung-<br/>mediation.ch), Montag bis Freitag,  
8.00 bis 18.00 Uhr, Tel. 044 840 07 77

### Sozialamt

*Beratung/Hilfe bei finanziellen Proble-  
men, wirtschaftlichen Notlagen, per-  
sönliche Hilfe, Kontaktvermittlung*  
Gemeindeverwaltung Niederhasli,  
Abteilung Soziales, [soziales@nieder-  
hasli.zh.ch](mailto:soziales@nieder-<br/>hasli.zh.ch), Tel. 043 411 22 30

### Auftragsvermittlung ETCETERA, SAH Zürich

*Soziale Auftragsvermittlung für Private  
und Firmen im Bereich Hilfsarbeiten*  
Etcetera Glattbrugg, Europa-Strasse 9,  
8152 Glattbrugg, Tel. 044 403 35 10,  
[etcetera.glattbrugg@sah-zh.ch](mailto:etcetera.glattbrugg@sah-zh.ch),  
[www.sah-zh.ch/etcetera/filialen/  
etcetera-glattbrugg/](http://www.sah-zh.ch/etcetera/filialen/<br/>etcetera-glattbrugg/)

## Dienst- leistungen

### Kindes- und Erwachsenen- schutzbehörde (KESB) Bezirk Dielsdorf

Honeywell-Platz 1, Postfach 9,  
8157 Dielsdorf, Tel. 044 855 22 33,  
Fax 044 855 22 39,  
[www.kesb-dielsdorf.ch](http://www.kesb-dielsdorf.ch)

### *Öffnungszeiten*

Montag bis Freitag, 8.30 bis 11.30 Uhr,  
13.30 bis 16.00 Uhr

### SPITEX Regional Stützpunkt Niederhasli

Spitzstrasse 17, 8155 Niederhasli,  
Tel. 044 850 69 50, Fax 044 850 69 58,  
[spitexregional@gzdielsdorf.ch](mailto:spitexregional@gzdielsdorf.ch),  
[www.spitexregiondielsdorf.ch](http://www.spitexregiondielsdorf.ch)

### *Öffnungszeiten Spitex*

Montag bis Freitag, 8.00 bis 12.00 Uhr,  
nachmittags, ausser Donnerstag,  
14.00 bis 16.00 Uhr

Die kostenlose Blutdruckkontrolle  
findet am 1. Mittwoch des Monats  
im Stützpunkt Niederhasli, 13.30 bis  
14.30 Uhr, statt.



## sämtliche Malerarbeiten Tapezierarbeiten Renovationen

10% Rabatt auf  
Ihren ersten  
Auftrag

**Malergeschäft Germ**  
079 680 46 68 | [info@germ.ch](mailto:info@germ.ch) | [www.germ.ch](http://www.germ.ch)

**Germ GmbH**  
Sandrainstrasse 7 | 8156 Oberhasli



# Dienstleistungen

## Bildungsdirektion Kanton Zürich

### Amt für Jugend und Berufsberatung

#### Kinder- und Jugendhilfezentrum (kjz) Dielsdorf

Mütter- und Väterberatung,  
Erziehungsberatung, Soziale Arbeit  
und Mandate

Spitalstrasse 11, 8157 Dielsdorf,  
Telefon 043 259 81 50

#### Berufs-, Studien- und Laufbahn- beratung

Beratung von Jugendlichen  
und Erwachsenen

Dörflistrasse 120, 8090 Zürich,  
Telefon 043 259 96 66

#### Geschäftsstelle Elternbildung des Kantons Zürich

Elternbildungsangebote  
Siewerdstrasse 105, 8090 Zürich,  
Telefon 043 259 79 30

#### Gemeinwesenarbeit

Informationen über Angebote  
im Vorschulalter

Schaffhauserstrasse 53, 8180 Bülach,  
Telefon 043 259 95 00

#### Alimente

Alimentenbevorschussung,  
Alimenteninkasso

Schaffhauserstrasse 53, 8180 Bülach,  
Telefon 043 259 95 00

#### Mütter- und Väterberatung in Niederhasli

Jeden Mittwoch von 14.00 bis  
15.00 Uhr auf Voranmeldung und  
von 15.00 bis 16.30 Uhr ohne  
Voranmeldung im ref. Kirchgemein-  
dehaus, Nöschikonstrasse 3

#### Leitung

Sara Ganz, Mütterberaterin HFD

#### Telefonische Beratung

043 259 81 81

Montag–Freitag, 8.30–10.30 Uhr  
(Mittwoch: Sara Ganz)

## Übrige Dienstleistungen

### Spital Bülach

#### Storchen-Kaffee

Die Hebammen und Wochenbett-  
Pflegerpersonen heissen Sie herzlich  
willkommen zum Storchen-Kaffee.  
In ungezwungenem Rahmen bieten  
wir Ihnen die Möglichkeit zu persön-  
lichen Gesprächen.

Sie können ein Gebärzimmer und  
die Wochenbettabteilung besichti-  
gen (sofern nicht belegt).

#### Nächste Daten

Samstag, 4. November 2017

Samstag, 18. November 2017

Samstag, 2. Dezember 2017

Samstag, 16. Dezember 2017

#### Zeit

15.00 bis ca. 16.00 Uhr

#### Ort

Mehrzweckraum im Spital Bülach

Keine Anmeldung notwendig.  
Eintritt frei.

#### Informations-Abend

Hebammen, Pflegepersonen und  
Ärzte erklären Ihnen alles rund um  
die Geburt und das Wochenbett im  
Spital Bülach. Es ist uns ein grosses  
Anliegen, Ihnen eine individuelle,  
natürliche und sichere Geburt zu  
ermöglichen.

Im Anschluss haben Sie die Möglich-  
keit, den Fachpersonen Fragen zu  
stellen und verschiedene Informa-  
tionsbroschüren mit nach Hause zu  
nehmen.

#### Nächstes Datum

Montag, 11. Dezember 2017

#### Zeit

19.30 bis ca. 21.00 Uhr

#### Ort

Mehrzweckraum im Spital Bülach

Keine Anmeldung notwendig.  
Eintritt frei.

#### Vortragsreihe 2017

#### Brustkrebs – von der schockie- renden Diagnose zur heilbaren Erkrankung

Jährlich erkranken in der Schweiz  
über 5900 Frauen an Brustkrebs.  
Damit ist Brustkrebs die häufigste  
Krebsart bei Frauen. In den vergan-  
genen Jahrzehnten haben sich aber  
die Behandlungsergebnisse, und  
damit die Aussichten geheilt zu wer-  
den, erheblich verbessert. Bereits  
heute können 70 bis 80 Prozent  
jeder Brustkrebserkrankung Brust-  
erhaltend operiert werden. Der  
Referent zeigt, wie Patientinnen  
mit modernen diagnostischen und  
therapeutischen Verfahren trotz der  
meist schockierenden Diagnose in  
der Regel geheilt werden können.

#### Referent

Dr. med. Thomas Kutta,  
Chefarzt Gynäkologie & Geburtshilfe

#### Datum

14. November 2017, 19.30 bis ca.  
21.00 Uhr, Mehrzweckraum im  
Spital Bülach

Eintritt frei.

Platzzahl ist begrenzt.

#### Anmeldung

Telefon 044 863 22 11 oder online  
unter [www.spitalbuelach.ch/  
vortragsreihe](http://www.spitalbuelach.ch/vortragsreihe)

#### Sportverletzungen – verhindern oder, wenn's passiert, richtig therapieren

Sport treiben verbessert die Gesund-  
heit und beugt Krankheiten vor. Doch  
jährlich ereignen sich in der Schweiz  
über 200'000 Sportunfälle. Neben  
Prellungen und Verstauchungen über  
Verletzungen von Sehnen, Bändern  
und Muskeln kommt es auch zu  
Knochenbrüchen. Ziel der Behand-  
lung ist es, mittels einer individuell  
zugeschnittenen Therapie die Bewe-  
gungsfähigkeit wieder herzustellen.

Anhand von Beispielen präsentieren  
die Referenten Ursachen und die  
Behandlung von häufigen Sport-  
verletzungen. Sie zeigen auch auf,



# Dienstleistungen

wie durch prophylaktische Massnahmen diese verhindert werden können.

## Referenten

- Dr. med. Markus Els, Chefarzt Orthopädie
- Dr. med. Christoph Schubiger, Stv. Chefarzt Chirurgie

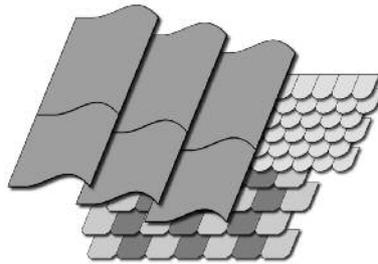
## Datum

5. Dezember 2017, 19.30 bis ca. 21.00 Uhr, Mehrzweckraum im Spital Bülach

Eintritt frei.  
Platzzahl ist begrenzt.

## Anmeldung

Telefon 044 863 22 11 oder online unter [www.spitalbuelach.ch/vortragsreihe](http://www.spitalbuelach.ch/vortragsreihe)



## René Frehner

Dipl. Dachdeckerpolier

Limmattalstrasse 291

8049 Zürich

Telefon 044 340 01 76

Ausführung sämtlicher  
Dachdecker-Arbeiten  
in Ziegel, Schiefer,  
Eternit und Schindeln

Einbau von Solaranlagen

Lager Oberhasli

Immobilien & Treuhand Chappuis

## Ihr lokaler Partner Verkauf & Vermittlung



«Das Beziehungsnetz von meinem Team und mir ergibt die ideale Voraussetzung für ein erfolgreiches Vermitteln.»

Philippe Chappuis, Inhaber  
Tel. 044 850 30 55  
office@immobilien-chappuis.ch  
www.immobilien-chappuis.ch

Erhöhter Wohnenuss mit bester Privatsphäre, 5½-Zimmer-DEFH in Oberhasli an leichter Hanglage im Grünen und mit Weitsicht, inmitten von Feldern und Wiesen



## Exklusive moderne 3½-Zimmer-Wohnung mit Loggia im 3. OG

mit Wohnfläche über 100 m<sup>2</sup> mitten in der City von Zürich



Bewährte Architektur und attraktive Lage, 6½-Zimmer-Eckhaus in Niederhasli, Nähe Dorfkern, Einkaufen, Bahnhof, Schulen und Naherholung





## Persönliche Meinung

### Baustellen-nach-Info

Den ganzen Sommer 2016 waren wir an der Trockenriedstrasse Depot für Baumaschinen, Baufahrzeuge, Baumaterial für die Sanierung der Mandachstrasse und der Sonnenbergstrasse in Niederglatt. Lärm, Gestank und Dreck von morgens früh bis abends spät. Sehr oft auch am Samstag und manchmal sogar am Sonntag. Die schönen Tage auf dem Sitzplatz geniessen war oft nur bedingt möglich und der Dreck von der Strasse, ob nass oder trocken, begleitete uns bis ins Haus.

An der Info-Veranstaltung der Gemeinde in Sachen Leitungssanierung Eschenberg haben wir auf diese ungemütlichen Umstände

hingewiesen und insbesondere auch die mangelhafte Information kritisiert. Zudem haben wir, als eine Art Entschädigung für diese Unannehmlichkeiten, die Erwartung deponiert, dass die betroffenen Einwohner zu einem (mehrgängigen) Nachtessen eingeladen werden. Der zuständige Gemeinderat hat uns versprochen, dass in diese Richtung etwas passieren werde.

Nun, die Vorfreude dauerte ziemlich lange, bis in der Woche 37 2017 eine Baustellen-Info ins Haus flatterte. Einladung zu einer Wurst und etwas zu trinken bei der Retentionsanlage. Mehrgängiges Nachtessen kontra Wurst und etwas zu trinken. Im ersten Moment löste es keine Freuden-sprünge aus, doch besser als nichts.

So begaben wir uns dann am 21. September an den Ort des Geschehens,

um uns für die erlebten Unannehmlichkeiten entschädigen zu lassen. Die Würste waren schon auf dem Grill und die Getränke-Auswahl vielseitig, sodass es für die Anwohner an der Trockenriedstrasse und an der Glärnischstrasse gereicht hätte. Nun, ich wage zu behaupten, dass keine zweistellige Prozentzahl der eingeladenen Bevölkerung dieses Dankeschön entgegengenommen hat – schade.

Was war der Grund? Das «einfache» Menü, das Wetter, andere Verpflichtungen? Nun, wir haben es genossen, Freundschaften aufgefrischt, neue Bekanntschaften gemacht von Nachbarn, die wir im Vorbeigehen gegrüsst, aber eigentlich nicht gekannt hatten und spannende Diskussionen geführt. «Les absents ont toujours tort», aber wir verurteilen sie nicht, im Gegenteil, wir haben dafür gesorgt, dass mindestens im Verzehr eine zweistellige Prozentzahl erreicht wurde.

Zum Schluss ganz herzlichen Dank den Organisatoren und Spendern:

- Cellere Bau AG
  - ERNE AG, Bauunternehmung
  - Hüppi AG, Bauunternehmung
  - Gebr. Meier AG, Rohrleitungsbau
  - Bänziger Kocher Ingenieure AG, Niederhasli
  - Gemeinde Niederhasli
- ... und ganz besonders der Werkabteilung unter Peter Bischofberger.

*Klaus Köppli, Niederhasli*

---

### ARCHITEKTUR & BAULEITUNG

#### IHR BAUVORHABEN

- NEUBAU
  - UMBAU
  - FASSADENSANIERUNG
  - ENERGETISCHE GESAMT-SANIERUNG
- REFERENZEN/BAUTEN, PROJEKTE:

---

## URECH

### BAUMANAGEMENT

MARTIN URECH  
SANDRAINSTRASSE 13  
8156 OBERHASLI  
TEL 044 850 32 31  
MOBILE 079 662 62 31  
E-MAIL [info@urechbau.ch](mailto:info@urechbau.ch)  
[www.urechbau.ch](http://www.urechbau.ch)

## Wir empfehlen uns für sämtliche Malerarbeiten

Unsere neue Werkstattadresse  
ab 1. September 2017:

Mühleweg 3c  
8156 Oberhasli



## Aldo Bein GmbH

### Malergeschäft

Postfach • 8052 Zürich

Telefon 044 302 02 58

Fax 044 302 02 20

Mobile 079 236 37 65

[info@malerbein.ch](mailto:info@malerbein.ch)

[www.malerbein.ch](http://www.malerbein.ch)

## FDP Niederhasli

Freiheit, **Gemeinsinn**, Fortschritt

Liebe Niederhaslerinnen  
und Niederhasler

Dieser Text wurde am Freitag, dem  
13. Oktober, geschrieben.

Ui, schon 8.00 Uhr und es ist noch  
nichts kaputt gegangen. Es wird  
noch kommen. Denn: Es ist schliess-  
lich «Freitag der 13.» . . . uiuiui!

Kleiner Check – was kann denn  
schiefgehen. Aha, Redaktionsschluss  
des Mitteilungsblattes. Das wäre  
jetzt Pech, wenn das schon gewesen  
wäre. Ist es nicht. Uff, ich darf wei-  
terschreiben!

Wo gehe ich heute hin – was kann  
dort schiefgehen? Ich will dem  
«Freitag dem 13.» ja nicht absichtlich  
Gelegenheit geben, mich zu föppeln.  
Hmmm, nichts Exotisches, keine aus-  
gefallenen Termine. Scheint ein ganz  
normaler Freitag zu sein (der Tag vor  
dem Weekend, yeah!).

Und wissen Sie was? «Freitag der  
13.» ist ein ganz normaler Tag wie  
jeder andere!

Es gibt übrigens nicht mehr Unfälle  
(eher weniger, weil man besser  
aufpasst. Es ist ja schliesslich . . .).

Die Furcht vor dem F13 hat sogar  
einen Namen: Paraskavedekatriapho-  
bie. Das wollten Sie sicher auch  
schon immer wissen.

Ein paar weitere Gedanken zum F13:

Aufpassen: Am F13 besser aufzupas-  
sen ist nicht falsch. Aber an allen  
Tagen besser aufpassen, würde viele  
Unfälle verhindern. Der Denkfehler  
liegt nicht darin, am F13 Furcht zu  
haben, sondern sich an den übrigen  
27+ Tagen im Monat in Sicherheit  
zu wiegen.

Wissen: Statistiken, wenn sauber  
dokumentiert und interpretiert, zei-  
gen Fakten, Unfallzahlen und weitere  
Ereignisse. Mir gefällt in diesem Zu-  
sammenhang der Spruch «Wer nichts  
weiss, muss alles glauben», 1893 nie-  
derschrieben und aktueller denn je.

Kalender: Es gibt mindestens einen,  
maximal 3 F13 pro Kalenderjahr.  
2018 übrigens im April und Juli.

Gemeinsinn: Am allerwichtigsten ist  
aber, dass man sich nicht über Men-  
schen lustig macht, die tatsächlich  
Angst vor dem F13 haben. Für die  
betroffene Person ist dies sicher  
unangenehm, die Angst selber und  
dazu der Stress, nicht ernst genom-  
men zu werden.

Und genau hier schlage ich die  
Brücke in die Politik. Viele Diskussio-  
nen leiden darunter, dass Argumente  
des Gegenübers nicht ernst genom-  
men, gar nicht sauber geprüft, son-  
dern weggemäht werden. Da verhin-  
dert die gemeinsame Findung des  
richtigen Ansatzes oder des Win-  
win-Kompromisses. Zuhören und  
davon ausgehen, dass der Gegen-  
über recht haben könnte, bis Aussa-  
gen, Zahlen etc. überprüft sind. Das  
verhindert auch, dass man sich sel-  
ber in eine Ecke redet und fehlende  
Beweise mit Lautstärke und Faust  
auf dem Tisch kompensiert. Oder  
wie ein gewisser Präsident raustwit-  
tert, was das Zeug hält.

Nochmals, weil es so schön ist, das  
Zitat von Marie von Ebner-Eschen-  
bach: «Wer nichts weiss, muss alles  
glauben».

Erweitern Sie Ihr Wissen.

[https://de.wikipedia.org/wiki/  
Freitag\\_der\\_13](https://de.wikipedia.org/wiki/Freitag_der_13).

[https://de.wikiquote.org/wiki/  
Marie\\_von\\_Ebner-Eschenbach](https://de.wikiquote.org/wiki/Marie_von_Ebner-Eschenbach)

*Aus Liebe zu Niederhasli!*

Nachtrag: Habe mir grad die Zunge  
am Kaffee verbrannt. Doch nicht  
etwa, weil Freitag der 13.?

### Kontakt

info@fdp-niederhasli.ch  
www.fdp-niederhasli.ch  
www.facebook.com/FDPNiederhasli

### Nächster Anlass

18. November  
«Exotischer Abend»

## Politik

## SVP Niederhasli

Am diesjährigen Strassenfest haben  
wir zum ersten Mal teilgenommen.  
Eine Festwirtschaft wollten wir nicht  
betreiben, sondern einfach Präsenz  
markieren. Die amtierenden Behör-  
denmitglieder sowie der gesamte  
Vorstand waren über den Tag verteilt  
anwesend. Es ergaben sich viele  
interessante Gespräche. Was als ein  
wenig sonderbar wahrgenommen  
wurde, waren die Parteistände,  
welche sich gerade nebeneinander  
befanden, da gab es ab und zu  
etwas lange Ohren.

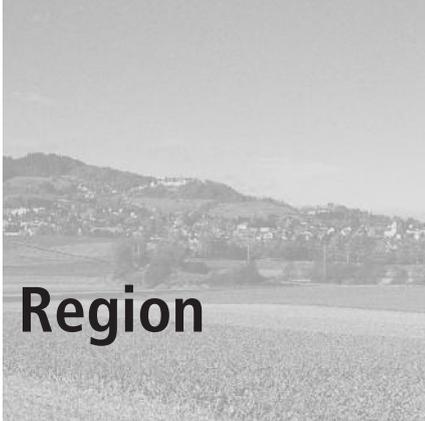
Nun folgt als Nächstes am Samstag,  
11. November, ab 19.30 Uhr unser  
traditionelles Martinimahl mit einem  
feinen Burebuffet. Wir verweilen  
wieder einmal im Schützenhaus  
Salen in Oberhasli. Als Gast dürfen  
wir den Präsidenten unserer Kanto-  
nalpartei, Konrad Langhart, aus  
Oberstammheim begrüssen. Interes-  
sierte (auch Nicht-Mitglieder) können  
sich bis 6. November anmelden bei  
Karin Derrer-Meier, [karinderrer@  
bluewin.ch](mailto:karinderrer@bluewin.ch), Telefon 079 547 82 48.

Da bekanntlich im Frühjahr 2018  
Wahlen anstehen, führen wir am  
Freitag, 24. November, 20.00 Uhr  
unsere Mitglieder- und Nominations-  
versammlung durch.

**FUSS  
PFLEGE  
PRAXIS**  
KARIN LOCHER

Dipl. Fusspflegerin  
mit med. Ausbildung  
**Pédicure und  
Fussreflexmassage**  
Püntstrasse 10  
8155 Niederhasli  
079 799 08 85

Her Fuss ist König!



## Region

### Kindertheater in Oberglatt

#### Das Theaterereignis für Gross und Klein

##### «Der gestiefelte Kater»

**Sonntag, 19. November 2017,  
14.30 Uhr in der Chliriethalle**

*Eine spannende, bühngerechte  
Dialektfassung des populären Mär-  
chens der Gebrüder Grimm von Jörg  
Christen, gespielt vom bewährten  
Ensemble des Reisetheaters Zürich.*

#### Die Geschichte

Dem jüngsten von drei Müllersöhnen verbleibt nach dem Tode seines Vaters nur der scheinbar wertlose Kater. Sein ältester Bruder erbt die Mühle und der mittlere den Esel. Der junge Müllersohn ist enttäuscht und zweifelt, wie soll er so eigenständig sein Leben meistern? Der Kater erweist sich aber als guter Freund und somit bleibt dem Müllersohn nichts weiter übrig, als ihm zu vertrauen. Der Kater ist überzeugt, dass er mit seinen Fähigkeiten und etwas List seinem Herrn zu dem verhelfen kann, was er verdient. So ziehen sie gemeinsam los, die Zukunft zu gestalten.

#### Vorverkauf (nur telefonische Reservation)

Ab Montag, 6. November 2017,  
Telefon 044 852 37 45

#### Türöffnung und Ticketverkauf

Sonntag, 19. November 2017,  
ab 13.30 Uhr, vorbestellte Tickets  
bis 14.00 Uhr abholen

#### Eintrittspreise

- Kinder Fr. 12.–  
inkl. 1 Paar Wienerli mit Brot
- Erwachsene Fr. 15.–

## Erni Treuhand & Beratung GmbH



Steuern – MWST  
Buchhaltung  
Personaladministration  
Firmengründung

Gabriela Erni, Treuhänderin  
René Erni, eMBA  
Buchenhagstrasse 27  
8156 Oberhasli  
Telefon 044 851 32 28  
info@ernitreuhand.ch

KONTRAKT CH

# “UMBAUEN”

www.immerwanner.ch

Immer wieder **“WANNER”**

## HAIRFASHION by morena



**Morena Ambruosi-Santoro**  
Damen- und Herren Coiffeuse

Nöschikonstrasse 7 | 8155 Niederhasli | 044 850 13 07

Eidg. dipl. Damen-/Herren-  
und Kindercoiffeuse

Montags geöffnet

Nach jedem Besuch eine  
Relaxing-Kopfmassage

TREUEBONPASS  
nach 10 Besuchen  
Fr. 25.– Rabatt

Kinder-TV

Kommen Sie vorbei –  
es lohnt sich

Ich freue mich auf  
Ihren Besuch

# weissen<sup>®</sup>

## Bodenbeläge

**Parkett | Laminat | Kork | Teppiche | Hartbeläge**

Weissen Bodenbeläge, Bahnhofstrasse 25, 8153 Rümlang

Telefon: +41 (0) 44 422 00 22, Fax: +41 (0) 44 422 00 24

info@weissen-bodenbelaege.ch, www.weissen-bodenbelaege.ch

**Besuchen Sie unsere Ausstellung in Rümlang**

## Ärztlicher Notfalldienst / Ärztefon

Versuchen Sie immer Ihren Hausarzt unter seiner Praxisnummer zu erreichen! Hören Sie allenfalls die Durchsage des automatischen Telefonbeantworters zu Ende.

Ausserhalb der Praxisöffnungszeiten rufen Sie bitte auf die einheitliche Notfall-Telefonnummer an:

«Ärztefon» **044 421 21 21**

Der Notfalldienst ist für akute Probleme reserviert, die nicht bis zur normalen Arbeitszeit Ihres Hausarztes aufgeschoben werden können. Rufen Sie immer zuerst an, bevor Sie in die Praxis fahren! Eine Spitaleinweisung erfolgt in der Regel durch einen praktizierenden Arzt.

## Ärzte

### Niederhasli

*Gemeinschaftspraxis*  
Dr. Franz Rüdy  
Dr. Matthias Rüdy  
Dorfstrasse 13a  
Tel. 044 850 40 35

*Hausarztpraxis Langackerweg*  
Dr. Giovanni Fantacci  
Dr. Andreas Widmer  
Langackerweg 25  
Tel. 044 850 37 77

*Praxis Dr. Stefan Rennhard*  
Heiselstrasse 87  
Tel. 044 851 06 06

### Oberhasli

*Praxis Dr. Urs Jermann*  
Birchstrasse 146  
Tel. 044 850 63 24

## Augenärzte

*Zubimed Augenzentrum*  
Mandachstrasse 56, Niederhasli,  
Tel. 044 885 00 11  
(Termine nur telefonisch)

## Zahnarztpraxis

*Dr. med. dent. A. Roth*  
Stationsstrasse 16, Niederhasli,  
Praxis-Tel. 044 850 60 30

## Zahnärztlicher Notfalldienst

für das Zürcher Unterland an  
Wochenenden und Feiertagen,  
Tel. 079 819 19 19

## Kleintierpraxis

*Dr. med. vet. Martin Glanzmann*  
Rebstrasse 68, Oberhasli,  
Praxis-Tel. 044 851 18 08

## Apotheke

Im Notfall ausserhalb der üblichen  
Öffnungszeiten, insbesondere nachts,  
sonn- und feiertags, Tel. 044 813 30 31

## Hebamme

*Ambulante Geburt im Spital, anschlies-  
sende Wochenbettbetreuung zu Hause*  
Information, Beratung und Adressen-  
vermittlung weiterer frei praktizie-  
render Hebammen bei Frau Ginette  
Rüdy, Hebamme, Tel. 044 850 40 37,  
Leitung Freipraktizierende Hebammen  
Bezirke Bülach/Dielsdorf

## SPITEX Regional

Spitzstrasse 17, 8155 Niederhasli,  
Tel. 044 850 69 50. Weitere Angaben  
siehe Rubrik «Soziale Dienste»

## Spital Bülach

Tel. 044 863 22 11

## Rotkreuz-Fahrdienst

Telefonische Anmeldung Montag  
bis Freitag, 13.00 bis 14.00 Uhr,  
Tel. 079 640 81 30

## Notfalldienst

## Polizei 117

- Wer ruft an
- Woher ruft man an
- Was ist passiert
- Wieviele Verletzte bei Unfall
- Besonderes

**Polizei RONN, Tel. 044 852 37 17**  
info@polizei-ronn.ch  
Erste Anlaufstelle: Tel. 117

## Feuerwehr 118

- Feuerwehr alarmieren: Tel. 118
  - Wer ruft an
  - Wo brennt es
  - Was brennt
  - Weiteres (Verletzte, Gefahren)
- Personen retten
- Türen schliessen
- Feuerwehr den Weg weisen
- Brand bekämpfen
- Lifte nicht benützen

## Notruf 144 Rettungsdienst

**Einsatzleitzentrale 144, Flughafen**  
Krankentransporte können über  
Tel. 044 411 11 11 angemeldet werden,  
Notfalleinsätze über Tel. 144

**bei Verkehrsunfällen**  
Kantonspolizei, Tel. 117

**Rettungsdienst, Tel. 144**

## Vergiftungsnotfälle

Tel. 145

## Werkabteilung

**Werkgebäude und Notfall-  
nummer bei Todesfällen**  
Tel. 044 850 25 20

**Brunnenmeister**  
Niederhasli, Tel. 044 850 25 20  
www.wasserqualitaet.ch

**EKZ allgemein / Hotline**  
0800 359 359



# Agenda

## 1. November

Blutdruckmessen, 13.30–14.30 Uhr, Spitex, Spitzstrasse 17, Niederhasli

Unentgeltliche Rechtsauskunft, 18.00–19.00 Uhr, Mehrzweckraum Werkgebäude, Industriestrasse 20, Niederhasli

## 2. November

Sprechstunde des Gemeindepräsidenten, 18.30–19.30 Uhr, Gemeindehaus, Sitzungszimmer Obergeschoss, 1. Stock

## 3. November

Mediothek; Lesefieber On Tour mit Manuela Hofstätter, 19.00 Uhr in der Mediothek in Niederhasli

## 6. November

Samariterverein; Vortrag «Therapiehunde stellen sich vor», 20.00–22.00 Uhr, kath. Kirchengemeindehaus in Niederhasli

## 8. November

Evang.-ref. Kirchengemeinde, kath. Pfarrei St. Christophorus und Pro Senectute Ortsvertretung Niederhasli; Mittagsplausch, 12.00 Uhr, im kath. Pfarreizentrum in Niederhasli

Samariterverein; Globikurs – Erste Hilfe für Kinder, 13.30–17.30 Uhr, Schulhaus Rossacker in Niederhasli

## 7. November

Naturschutzverein; Öffentlicher Vortrag «Biodiversität im Siedlungsraum», 19.30 Uhr Apéro, 20.00 Uhr Beginn, kath. Kirchengemeindehaus in Niederhasli

## 9. November

Tanzveranstaltung für junggebliebene Senioren mit dem Alleinunterhalter «Evergreen-Kudi», 19.00–22.00 Uhr, im Restaurant Roter Apfel in Niederhasli

## 10. November

Pro Hasli; Räbeliechtliumzug, Treffpunkt um 18.00 Uhr, Schulhaus Linden in Niederhasli und beim Schulhaus in Oberhasli

## 11. November

Altpapiersammlung

SVP Niederhasli; Martinimahl, 19.30 Uhr, im Schützenhaus Salen in Oberhasli

## 12. November

Pro Hasli; Beginn Kerzenziehen im Velokeller, Schulhaus Rossacker

## 14. November

Pro Senectute; Wandergruppe, Ganztageswanderung auf dem Zürichsee-Rundweg «vorwärts»

## 18. November

Pro Hasli; Mord am Hochzeitsabend, ab 18.00 Uhr Apéro, 19.00 Uhr Vorstellung, Mehrzweckgebäude in Oberhasli

## 22. November

Entsorgungsaktion Haushaltsonderabfall, 14.30–18.00 Uhr, Recyclinghof, Industriestrasse 15 in Niederhasli

Pro Senectute; Vortrag von Heidi Witzig zum Thema «Alt und Jung vor 100 Jahren», 19.30 Uhr im kath. Pfarreizentrum St. Christophorus

## 26. November

Hasli Chile; Gospel-X-mas-Brunch, Mehrzweckhalle im Schulhaus Eichi in Niederglatt

St. Niklausgesellschaft Niederglatt; Chlauseinzug Niederhasli/Niederglatt, 16.30 Uhr bei der Feuerstelle im Dickwald

## 30. November

Musikschule Dielsdorf; An-/Abmeldeabschluss für das 2. Semester 2017/2018

## 2. Dezember

Pro Senectute; Advents-Mittagessen, ab 11.45 Uhr, im kath. Pfarreizentrum St. Christophorus in Niederhasli

## 4. Dezember

Grüngutabfuhr

Beratungsangebot Pro Senectute, 14.00–16.30 Uhr, Gemeinschaftszentrum Roos, Roosstrasse 40, 8105 Regensdorf

## 6. Dezember

Blutdruckmessen, 13.30–14.30 Uhr, Spitex, Spitzstrasse 17, Niederhasli

Unentgeltliche Rechtsauskunft, 18.00–19.00 Uhr, Mehrzweckraum Werkgebäude, Industriestrasse 20, Niederhasli

Sprechstunde des Gemeindepräsidenten, 18.30–19.30 Uhr, Gemeindehaus, Sitzungszimmer Obergeschoss, 1. Stock

Kreisgemeindeversammlung